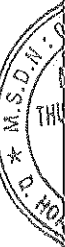


**NGÂN HÀNG THƯƠNG MẠI CỔ PHẦN  
QUỐC TẾ VIỆT NAM**

Báo cáo tài chính hợp nhất

Quý 1 năm 2017



# NGÂN HÀNG THƯƠNG MẠI CỔ PHẦN QUỐC TẾ VIỆT NAM

## MỤC LỤC

	<i>Trang</i>
Thông tin chung	1 - 1
Bảng cân đối kế toán hợp nhất	2 - 4
Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất	5 - 5
Báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất	6-7
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất	8 - 50

**NGÂN HÀNG THƯƠNG MẠI CỔ PHẦN QUỐC TẾ VIỆT NAM**  
Thông tin về Ngân hàng

**Giấy phép Hoạt động  
Ngân hàng số**

0060/NH-GP

ngày 25 tháng 1 năm 1996

Giấy phép hoạt động Ngân hàng do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam cấp và có thời hạn 99 năm kể từ ngày cấp.

**Giấy Chứng nhận  
Đăng ký Kinh  
doanh số**

0100233488

ngày 14 tháng 2 năm 1996

Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh của Ngân hàng đã được điều chỉnh nhiều lần, và lần điều chỉnh cuối cùng là giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh số 0100233488 ngày 10 tháng 11 năm 2016. Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh do Sở Kế hoạch và Đầu tư Hà Nội cấp.

**Hội đồng Quản trị**

Ông Đặng Khắc Vỹ  
Ông Đặng Văn Sơn  
Ông Hàn Ngọc Vũ  
Ông Đỗ Xuân Hoàng  
Ông Michael John Venter  
Ông Coenraad Johannes Jonker  
Ông Ian Park  
Ông Trần Tuấn Phong

Chủ tịch  
Phó Chủ tịch  
Thành viên  
Thành viên  
Thành viên  
Thành viên  
Thành viên độc lập  
Thành viên độc lập

**Ban Điều hành**

Ông Hàn Ngọc Vũ  
Ông Trần Nhất Minh  
  
Ông Lê Quang Trung  
  
Bà Vương Thị Huyền  
  
Ông Loic Faussier  
  
Ông Ân Thanh Sơn  
  
Ông Hồ Văn Long  
  
Ông Phan Việt Cường  
Ông Ngô Xuân Dũng  
Ông Hoàng Linh  
Bà Đặng Thị Phương Diễm  
Ông Brendan Wade Green

Tổng Giám đốc  
Phó Tổng Giám đốc kiêm Giám đốc Khối  
Ngân hàng Công nghệ số  
Phó Tổng Giám đốc kiêm Giám đốc Khối  
Nguồn vốn và Ngoại hối kiêm Giám đốc  
Khối Khách hàng Doanh nghiệp Nước ngoài  
Phó Tổng giám đốc kiêm Giám đốc Khối Khách  
hàng Doanh nghiệp  
Phó Tổng Giám đốc kiêm Giám đốc Khối Quản  
trị rủi ro  
Phó Tổng Giám đốc kiêm Giám đốc Ban Pháp  
chế và Quản trị doanh nghiệp  
Phó Tổng giám đốc kiêm Giám đốc Trung tâm  
Phát triển năng lực  
Quyển Giám đốc Khối Ngân hàng bán lẻ  
Giám đốc Khối khách hàng Doanh nghiệp SME  
Quyển Giám đốc Ban Dịch vụ Tài chính  
Giám đốc Khối Nghiệp vụ Tổng hợp  
Giám đốc Khối Dịch vụ Công nghệ Ngân hàng

**Người đại diện  
theo pháp luật**

Ông Hàn Ngọc Vũ

Tổng Giám đốc

**Trụ sở đăng ký**

Tầng 1, 6 và 7 Toà nhà CornerStone, 16 Phan Chu Trinh,  
Phường Phan Chu Trinh, Quận Hoàn Kiếm,  
Hà Nội, Việt Nam

	Thuyết minh	31/03/2017 Triệu VND	31/12/2016 Triệu VND
<b>A. TÀI SẢN</b>			
I TIỀN MẶT, VÀNG BẠC, ĐÁ QUÝ	5	993,280	855,741
II TIỀN GỬI TẠI NGÂN HÀNG NHÀ NƯỚC	6	2,024,993	4,015,092
III TIỀN, VÀNG GỬI TẠI CÁC TCTD	7	10,481,580	9,152,036
1 Tiền, vàng gửi tại các TCTD khác	7.1	9,509,213	8,484,659
2 Cho vay các TCTD khác	7.2	972,367	667,377
3 Dự phòng rủi ro cho vay các TCTD khác		-	-
V CÁC CÔNG CỤ TÀI CHÍNH PHÁI SINH VÀ CÁC TÀI SẢN TÀI CHÍNH KHÁC	8	-	11,331
VI CHO VAY KHÁCH HÀNG	9	62,638,983	59,164,341
1 Cho vay khách hàng	9.1	63,607,946	60,179,583
2 Dự phòng rủi ro cho vay khách hàng	9.2	(968,963)	(1,015,242)
VIII CHỨNG KHOÁN ĐẦU TƯ	10	27,362,883	28,698,369
1 Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán		25,558,114	26,916,591
2 Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn		2,664,875	2,664,875
3 Dự phòng rủi ro chứng khoán đầu tư		(860,106)	(883,097)
IX GÓP VỐN, ĐẦU TƯ DÀI HẠN	11	109,647	124,628
4 Đầu tư dài hạn khác		185,262	185,261
6 Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn		(75,615)	(60,633)
X TÀI SẢN CỐ ĐỊNH		366,397	378,176
1 TÀI SẢN CỐ ĐỊNH HỮU HÌNH	12	236,572	246,239
a Nguyên giá TSCĐ		547,468	655,935
b Hao mòn TSCĐ		(310,896)	(409,696)
3 TÀI SẢN CỐ ĐỊNH VÔ HÌNH	13	129,825	131,937
a Nguyên giá TSCĐ		241,196	313,332
b Hao mòn TSCĐ		(111,371)	(181,395)
XI BẤT ĐỘNG SẢN ĐẦU TƯ	14	16,403	16,403
a Nguyên giá BĐS đầu tư		16,403	16,403
XII TÀI SẢN CÓ KHÁC	15	1,987,355	2,100,840
1 Các khoản phải thu		726,847	583,389
2 Các khoản lãi, phí phải thu		1,042,300	1,304,946
3 Tài sản thuế TNDN hoãn lại		88	88
4 Tài sản Có khác		218,120	212,417
5 Khoản dự phòng rủi ro cho các TS Có nội bảng khác		-	-
<b>TỔNG TÀI SẢN CÓ</b>		<b>105,981,522</b>	<b>104,516,957</b>

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành báo cáo tài chính hợp nhất này

	Thuyết minh	31/03/2017 Triệu VND	31/12/2016 Triệu VND
<b>B NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>			
<b>I CÁC KHOẢN NỢ CHÍNH PHỦ VÀ NHNN</b>	17	663,553	-
<b>II TIỀN GỬI VÀ VAY CÁC TCTD KHÁC</b>	18	29,670,430	33,261,991
1 Tiền gửi của các TCTD khác	18.1	19,559,316	17,413,604
2 Vay các TCTD khác	18.2	10,111,115	15,848,387
<b>III TIỀN GỬI CỦA KHÁCH HÀNG</b>	19	60,810,204	59,260,842
<b>IV CÁC CÔNG CỤ TÀI CHÍNH PHÁI SINH VÀ CÁC KHOẢN NỢ TÀI CHÍNH KHÁC</b>	V.05	24,089	-
<b>V VỐN TÀI TRỢ, ỦY THÁC ĐẦU TƯ, CHO VAY TCTD CHỊU RỦI RO</b>	20	51,255	57,475
<b>VI PHÁT HÀNH GIẤY TỜ CÓ GIÁ</b>	21	4,490,105	2,000,000
<b>VII CÁC KHOẢN NỢ KHÁC</b>	22	1,403,626	1,193,875
1 Các khoản lãi, phí phải trả		742,776	622,694
2 Thuế TNDN hoãn lại phải trả	23	-	-
3 Các khoản phải trả và công nợ khác		660,850	571,181
4 Dự phòng rủi ro khác (Dự phòng cho công nợ tiềm ẩn)		-	-
<b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ</b>		<b>97,113,263</b>	<b>95,774,183</b>
<b>VIII VỐN VÀ CÁC QUỸ</b>		<b>8,868,260</b>	<b>8,742,774</b>
1 <b>Vốn của TCTD</b>	24	6,802,939	6,802,939
a Vốn điều lệ		5,644,425	5,644,425
c Thặng dư vốn cổ phần		1,158,533	1,158,533
d Cổ phiếu quỹ		(19)	(19)
2 <b>Quỹ của TCTD</b>		1,256,723	1,256,723
5 <b>Lợi nhuận chưa phân phối/lỗ lũy kế</b>		808,597	683,112
<b>TỔNG NỢ PHẢI TRẢ VÀ VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>		<b>105,981,522</b>	<b>104,516,957</b>

	Thuyết minh	31/03/2017 Triệu VND	31/12/2016 Triệu VND
<b>CÁC CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN</b>			
1	Bảo lãnh vay vốn	385	25
2	Cam kết giao dịch hối đoái	26,942,260	22,316,209
	<i>Cam kết mua ngoại tệ</i>	3,413,878	3,111,343
	<i>Cam kết bán ngoại tệ</i>	1,666,022	2,366,038
	<i>Cam kết giao dịch hoán đổi</i>	21,862,360	16,838,827
	<i>Cam kết giao dịch tương lai</i>	-	-
3	Cam kết cho vay không hủy ngang	-	-
4	Cam kết trong nghiệp vụ L/C	1,762,499	1,754,591
5	Bảo lãnh khác	4,347,727	3,526,370
6	Các cam kết khác	4,895,419	4,202,440

Người lập




Nguyễn Thị Lan Anh

Người duyệt



Trần Thị Thanh Trà  
 Giám đốc  
 Phòng Kế toán tổng hợp



  
 Phạm Thị Minh Huệ  
 TUQ Tổng Giám đốc  
 Phó Giám đốc Tài chính

	Thuyết minh	QUÝ I		Lũy kế từ đầu năm đến cuối quý này	
		2017 Triệu VND	2016 Triệu VND	2017 Triệu VND	2016 Triệu VND
1 Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự	25	1,897,662	1,277,533	1,897,662	1,277,533
2 Chi phí lãi và các chi phí tương tự	26	1,204,924	682,423	1,204,924	682,423
<b>I Thu nhập lãi thuần</b>		<b>692,738</b>	<b>595,110</b>	<b>692,738</b>	<b>595,110</b>
3 Thu nhập từ hoạt động dịch vụ		95,515	76,704	95,515	76,704
4 Chi phí hoạt động dịch vụ		37,814	32,552	37,814	32,552
<b>II Lãi/lỗ thuần từ hoạt động dịch vụ</b>	<b>27</b>	<b>57,701</b>	<b>44,152</b>	<b>57,701</b>	<b>44,152</b>
<b>III Lãi/lỗ thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối</b>	<b>28</b>	<b>(21,216)</b>	<b>25,946</b>	<b>(21,216)</b>	<b>25,946</b>
<b>IV Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán kinh doanh</b>		-	-	-	-
<b>V Lãi/lỗ thuần từ mua bán chứng khoán đầu tư</b>	<b>29</b>	<b>82,965</b>	<b>68,548</b>	<b>82,965</b>	<b>68,548</b>
5 Thu nhập từ hoạt động khác		84,224	59,258	84,224	59,258
6 Chi phí hoạt động khác		54,459	6,737	54,459	6,737
<b>VI Lãi/lỗ thuần từ hoạt động khác</b>	<b>31</b>	<b>29,765</b>	<b>52,521</b>	<b>29,765</b>	<b>52,521</b>
<b>VII Thu nhập từ góp vốn, mua cổ phần</b>	<b>30</b>	-	-	-	-
<b>VIII Chi phí hoạt động</b>	<b>32</b>	<b>539,110</b>	<b>485,896</b>	<b>539,110</b>	<b>485,896</b>
<b>IX Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh trước chi phí dự phòng rủi ro tín dụng</b>		<b>302,844</b>	<b>300,379</b>	<b>302,844</b>	<b>300,379</b>
<b>X chi phí dự phòng rủi ro tín dụng</b>		<b>145,707</b>	<b>158,905</b>	<b>145,707</b>	<b>158,905</b>
<b>XI Tổng lợi nhuận trước thuế</b>		<b>157,136</b>	<b>141,474</b>	<b>157,136</b>	<b>141,474</b>
7 Chi phí thuế TNDN hiện hành		31,427	30,146	31,427	30,146
8 Chi phí thuế TNDN hoãn lại		-	426	-	426
<b>XII Chi phí thuế TNDN</b>	<b>33</b>	<b>31,427</b>	<b>30,572</b>	<b>31,427</b>	<b>30,572</b>
<b>XIII Lợi nhuận sau thuế</b>		<b>125,709</b>	<b>110,902</b>	<b>125,709</b>	<b>110,902</b>

Người lập



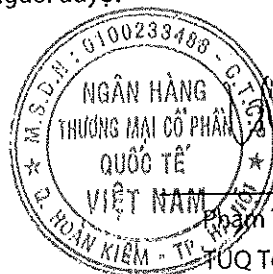
Nguyễn Thị Lan Anh

Người duyệt



Trần Thị Thanh Trà  
Giám đốc

Phòng Kế toán tổng hợp



Trần Thị Minh Huệ  
Phó Tổng Giám đốc

Phó Giám đốc Tài chính

Các thuyết minh đính kèm là bộ phận hợp thành báo cáo tài chính hợp nhất này

Thuyết minh	Giai đoạn từ 01/01/2017 đến 31/03/2017 Triệu VND	Giai đoạn từ 01/01/2016 đến 31/03/2016 Triệu VND
<b>LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH</b>		
01 Thu nhập lãi và các khoản thu nhập tương tự nhận được	2,159,115	1,164,718
02 Chi phí lãi và các chi phí tương tự đã trả	(1,084,842)	(661,939)
03 Thu nhập từ hoạt động dịch vụ nhận được	57,701	44,152
04 Chênh lệch số tiền thực thu/thực chi từ hoạt động kinh doanh (ngoại tệ, vàng bạc,	61,749	94,494
05 Thu nhập khác	392	35,667
06 Tiền thu các khoản nợ đã được xử lý xóa, bù đắp bằng nguồn rủi ro	29,373	16,852
07 Tiền chi trả cho nhân viên và hoạt động quản lý, công vụ	(573,114)	(551,499)
08 Tiền thuế thu nhập thực nộp trong kỳ	(58,257)	(74,098)
	<b>592,117</b>	<b>68,347</b>
<b>LƯU CHUYỂN THUẬN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH TRƯỚC NHỮNG THAY ĐỔI VỀ TÀI SẢN VÀ VỐN LƯU ĐỘNG</b>		
<b>Những thay đổi về tài sản hoạt động</b>		
09 (Tăng)/Giảm các khoản tiền, vàng gửi và cho vay các TCTD khác	(238,090)	(25,000)
10 (Tăng)/Giảm các khoản về kinh doanh chứng khoán	1,385,709	1,078,318
11 (Tăng)/Giảm các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác	-	-
12 (Tăng)/Giảm các khoản cho vay khách hàng	(3,428,363)	(1,026,515)
13 Giảm nguồn dự phòng để bù đắp tổn thất các khoản	(135,477)	(47,674)
14 (Tăng)/Giảm khác về tài sản hoạt động	(113,180)	202,794
	<b>1,123,508</b>	<b>752,649</b>
<b>Những thay đổi về công nợ hoạt động</b>		
15 Tăng/(Giảm) các khoản nợ chính phủ và NHNN	663,553	(7,879,258)
16 Tăng/(Giảm) các khoản tiền gửi, tiền vay các tổ chức tín dụng	(3,658,462)	8,024,368
17 Tăng/(Giảm) tiền gửi của khách hàng (bao gồm cả kho bạc nhà nước)	1,549,362	587,018
18 Tăng/(Giảm) phát hành giấy tờ có giá (ngoại trừ giấy tờ có giá phát hành được tính vào hoạt động tài chính)	2,490,105	-
19 Tăng/(Giảm) vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay mà TCTD chịu rủi ro	(6,220)	2,266
21 Tăng/(Giảm) khác về công nợ hoạt động	85,170	18,255
22 Chi từ các quỹ của TCTD	-	-
<b>I LƯU CHUYỂN TIỀN THUẬN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH</b>	<b>(813,776)</b>	<b>1,002,919</b>
<b>LƯU CHUYỂN TIỀN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ</b>		
01 Mua sắm, tài sản cố định	(14,152)	(8,979)
02 Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán tài sản cố định	-	-
03 Tiền chi từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ	-	-
04 Mua sắm bất động sản đầu tư	-	-
05 Tiền thu từ bán thanh lý bất động sản đầu tư	-	-
06 Tiền chi ra do bán thanh lý bất động sản đầu tư	-	-
09 Tiền thu từ cổ tức và lợi nhuận được chia từ các khoản đầu tư, góp vốn dài hạn	(1)	8,737
<b>II LƯU CHUYỂN TIỀN THUẬN TỪ HOẠT ĐỘNG ĐẦU TƯ</b>	<b>(14,153)</b>	<b>(242)</b>



	Thuyết minh	Giai đoạn từ 01/01/2017 đến 31/03/2017 Triều VND	Giai đoạn từ 01/01/2016 đến 31/03/2016 Triều VND
<b>LƯU CHUYỂN TIỀN TỬ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH</b>			
01	Tăng vốn cổ phần từ góp vốn hoặc phát hành cổ phiếu	-	-
02	Tiến thu từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác	-	-
03	Tiến chi từ phát hành giấy tờ có giá dài hạn đủ điều kiện tính vào vốn tự có và các khoản vốn vay dài hạn khác	-	-
04	Cổ tức trả cho cổ đông, lợi nhuận đã chia	(78)	(272)
05	Tiến chi ra mua cổ phiếu quỹ	-	-
06	Tiến thu được do bán cổ phiếu quỹ	-	-
<b>III</b>	<b>LƯU CHUYỂN TIỀN THUẬN TỪ HOẠT ĐỘNG TÀI CHÍNH</b>	<b>(78)</b>	<b>(272)</b>
<b>IV</b>	<b>LƯU CHUYỂN TIỀN THUẬN TRONG KỲ</b>	<b>(828,007)</b>	<b>1,002,405</b>
<b>V</b>	<b>TIẾN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN TẠI THỜI ĐIỂM ĐẦU NĂM</b>	<b>13,355,492</b>	<b>8,327,658</b>
<b>VI</b>	<b>ẢNH HƯỞNG CỦA THAY ĐỔI TỶ GIÁ QUY ĐỔI NGOẠI TỆ</b>	-	-
<b>VI</b>	<b>TIẾN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN TỐN CUỐI KỲ</b>	<b>12,527,485</b>	<b>9,330,063</b>

Người lập



Nguyễn Thị Lan Anh

Người duyệt



Trần Thị Thanh Trà  
 Giám đốc  
 Phòng Kế toán tổng hợp



Phạm Thị Minh Huệ  
 TUQ Tổng Giám đốc  
 Phó Giám đốc Tài chính

Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính hợp nhất đính kèm.

## **1. Đơn vị báo cáo**

Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quốc tế Việt Nam (sau đây gọi tắt là “Ngân hàng”) là một ngân hàng thương mại cổ phần được thành lập và đăng ký tại nước Cộng hòa Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam.

Ngân hàng được thành lập theo Giấy phép hoạt động Ngân hàng số 0060/NH-GP do Ngân hàng Nhà nước Việt Nam (“NHNNVN”) cấp ngày 25 tháng 1 năm 1996 và Giấy chứng nhận Đăng ký kinh doanh số 0100233488 do Sở Kế hoạch và Đầu tư Hà Nội cấp ngày 14 tháng 2 năm 1996.

Các hoạt động chính của Ngân hàng bao gồm huy động và nhận tiền gửi ngắn, trung và dài hạn từ các tổ chức và cá nhân; cung cấp tín dụng ngắn, trung và dài hạn dựa trên tính chất và khả năng cung ứng nguồn vốn của Ngân hàng; thực hiện các nghiệp vụ thanh toán và ngân quỹ và các dịch vụ ngân hàng khác được NHNNVN cho phép; thực hiện góp vốn, mua cổ phần, đầu tư trái phiếu và kinh doanh ngoại tệ theo quy định của pháp luật.

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, vốn cổ phần của Ngân hàng là 5.644.425.000.000 Đồng Việt Nam (31 tháng 12 năm 2016: 5.644.425.000.000 Đồng Việt Nam). Mệnh giá của một cổ phần là 10.000 Đồng.

Hội sở chính của Ngân hàng đặt tại Tầng 1, 6 và 7 Toà nhà CornerStone, 16 Phan Chu Trinh, Hoàn Kiếm, Hà Nội. Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, Ngân hàng có một trăm năm mươi sáu (156) đơn vị kinh doanh bao gồm một (1) Hội sở chính, bốn mươi chín (49) chi nhánh, một trăm lẻ sáu (106) phòng giao dịch và một (1) công ty con.

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, Ngân hàng có một (1) công ty con như sau:

<b>Tên công ty</b>	<b>Giấy phép hoạt động</b>	<b>Lĩnh vực hoạt động</b>	<b>Tỷ lệ sở hữu của Ngân hàng</b>
Công ty TNHH một thành viên Quản lý nợ và khai thác tài sản – Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quốc tế Việt Nam (VIB AMC)	0104009004 ngày 29 tháng 12 năm 2009 cấp bởi Sở Kế hoạch và Đầu tư Hà Nội	Quản lý Nợ và Tài sản	100%

Tại ngày 31 tháng 03 năm 2017, Ngân hàng có 4.569 nhân viên (ngày 31 tháng 12 năm 2016: 4.195 nhân viên).

## 2. Cơ sở lập báo cáo tài chính

### 2.1. Tuyên bố về tuân thủ

Báo cáo tài chính hợp nhất được lập theo các Chuẩn mực Kế toán Việt Nam, Chế độ Kế toán Việt Nam áp dụng cho các tổ chức tín dụng do NHNNVN ban hành và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính. Các chuẩn mực và quy định pháp lý này có thể khác biệt trên một số khía cạnh trọng yếu so với các Chuẩn mực Báo cáo Tài chính Quốc tế cũng như các nguyên tắc và chuẩn mực kế toán được thừa nhận rộng rãi ở các quốc gia khác. Do đó, báo cáo tài chính hợp nhất đính kèm không nhằm mục đích phản ánh tình hình tài chính hợp nhất, kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất và các luồng lưu chuyển tiền tệ hợp nhất của Ngân hàng theo các nguyên tắc và thông lệ kế toán được thừa nhận rộng rãi ở các nước và các quyền tài phán khác ngoài phạm vi Việt Nam. Hơn nữa, việc sử dụng báo cáo tài chính hợp nhất này không nhằm dành cho những đối tượng sử dụng không được biết về các nguyên tắc, thủ tục và thông lệ kế toán Việt Nam.

### 2.2. Cơ sở đo lường

Báo cáo tài chính hợp nhất, trừ báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất, được lập trên cơ sở dồn tích theo nguyên tắc giá gốc. Báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất được lập theo phương pháp trực tiếp.

### 2.3. Kỳ kế toán

Kỳ kế toán của Ngân hàng bắt đầu vào ngày 01 tháng 01 và kết thúc vào ngày 31 tháng 12.  
Kỳ kế toán giữa niên độ của Ngân hàng bắt đầu vào ngày 01 tháng 01 và kết thúc vào ngày 30 tháng 6.  
Kỳ kế toán quý I của Ngân hàng bắt đầu vào ngày 01 tháng 01 và kết thúc vào ngày 31 tháng 03.

### 2.4. Đơn vị tiền tệ kế toán

Đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán của Ngân hàng là Đồng Việt Nam ("VND"). Các số liệu của Báo cáo tài chính hợp nhất được làm tròn đến hàng triệu và trình bày theo đơn vị triệu đồng Việt Nam.

## 3. Thay đổi các chính sách kế toán

Các chính sách kế toán Ngân hàng sử dụng để lập báo cáo tài chính hợp nhất được áp dụng nhất quán với các chính sách đã được sử dụng để lập báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2016.

## 4. Tóm tắt các chính sách kế toán chủ yếu

Sau đây là những chính sách kế toán chủ yếu được Ngân hàng áp dụng trong việc lập các báo cáo tài chính hợp nhất này.

### 4.1. Tiền và các khoản tương đương tiền

Tiền và các khoản tương đương tiền bao gồm tiền mặt tại quỹ, vàng, tiền gửi tại NHNNVN, tín phiếu Chính phủ và các giấy tờ có giá khác đủ điều kiện chiết khấu và tiền gửi tại các tổ chức tín dụng khác với kỳ hạn gốc đến ngày đáo hạn không quá 3 tháng.

### 4.2. Chứng khoán đầu tư

Theo Công văn số 2601/NHNN-TCKT do NHNNVN ban hành ngày 14 tháng 4 năm 2009 ("Công văn 2601") chứng khoán đầu tư được phân loại thành ba loại:

- chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán;

- chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn; và
- đầu tư dài hạn khác.

Ngân hàng phân loại chứng khoán đầu tư tại thời điểm mua. Theo Công văn 2601, Ngân hàng được phép phân loại lại tối đa một lần sau khi mua.

#### 4.2.1. Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán

##### *Phân loại*

Chứng khoán sẵn sàng để bán là những chứng khoán vốn và chứng khoán nợ được mua và nắm giữ trong thời hạn không ấn định trước và có thể được bán ra vào bất cứ thời điểm nào.

##### *Ghi nhận*

Ngân hàng ghi nhận chứng khoán sẵn sàng để bán vào ngày Ngân hàng trở thành một bên đối tác của các điều khoản hợp đồng đối với các chứng khoán này (kể toán theo ngày giao dịch).

##### *Đo lường*

Chứng khoán sẵn sàng để bán được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá. Dự phòng được trích lập khi giá thị trường thấp hơn giá đang ghi trên sổ sách kế toán.

Đối với các loại chứng khoán vốn sẵn sàng để bán đã niêm yết, giá thị trường là giá đóng cửa tại Sở Giao dịch Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh hoặc giá bình quân tại Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội tại ngày kết thúc niên độ kế toán.

Đối với các loại chứng khoán vốn sẵn sàng để bán chưa niêm yết nhưng được tự do mua bán trên thị trường OTC, giá thị trường là giá bình quân của các giá giao dịch tại ngày kết thúc niên độ kế toán được cung cấp bởi ba công ty chứng khoán có vốn điều lệ trên 300 tỷ VND.

Đối với các loại chứng khoán nợ sẵn sàng để bán đã niêm yết, giá thị trường được xác định dựa trên tỷ suất sinh lợi được niêm yết trên Sở giao dịch Chứng khoán Hà Nội tại ngày kết thúc niên độ kế toán.

Đối với chứng khoán nợ sẵn sàng để bán chưa niêm yết được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá chứng khoán tính theo giá trị thị trường của chứng khoán. Trong trường hợp không có giá trị thị trường của chứng khoán hoặc không thể được xác định một cách đáng tin cậy, các chứng khoán này được ghi nhận theo giá gốc.

Giá trị phụ trội và giá trị chiết khấu phát sinh từ việc mua các chứng khoán nợ sẵn sàng để bán được phân bổ vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất theo phương pháp đường thẳng tính từ ngày mua chứng khoán đến ngày đáo hạn của các chứng khoán đó.

Thu nhập lãi sau khi mua của chứng khoán sẵn sàng để bán được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất trên cơ sở dồn tích.

Các chứng khoán không được phép mua bán tự do trên thị trường hoặc không thể xác định được giá trị thị trường thì không được lập dự phòng mà được phản ánh theo giá gốc.

Dự phòng giảm giá chứng khoán sẵn sàng để bán được đề cập ở trên sẽ được hoàn nhập khi giá trị có thể thu hồi của chứng khoán tăng trở lại sau khi lập dự phòng. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập trong phạm vi sao cho giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư không vượt quá giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư này khi giả định không có khoản dự phòng nào đã được ghi nhận.

#### *Chấm dứt ghi nhận*

Chứng khoán sẵn sàng để bán được chấm dứt ghi nhận khi các quyền lợi nhận các luồng tiền từ các chứng khoán này đã chấm dứt hoặc Ngân hàng đã chuyển phần lớn rủi ro và lợi ích của việc sở hữu các chứng khoán này.

#### **4.2.2. Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn**

##### *Phân loại*

Chứng khoán đầu tư giữ đến ngày đáo hạn là chứng khoán nợ với các khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định được và có kỳ đáo hạn cố định mà Ngân hàng có ý định và có khả năng nắm giữ đến ngày đáo hạn.

##### *Ghi nhận*

Ngân hàng ghi nhận chứng khoán giữ đến ngày đáo hạn vào ngày Ngân hàng trở thành một bên đối tác của các điều khoản hợp đồng đối với các chứng khoán này (kể toán theo ngày giao dịch).

##### *Đo lường*

Trái phiếu doanh nghiệp chưa niêm yết giữ đến ngày đáo hạn được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng rủi ro tín dụng. Việc phân loại nợ và lập dự phòng rủi ro tín dụng của trái phiếu doanh nghiệp chưa niêm yết được thực hiện theo chính sách áp dụng đối với khoản cho vay khách hàng như được đề cập trong Thuyết minh 4(d).

Các chứng khoán giữ đến ngày đáo hạn khác được ghi nhận theo giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá. Dự phòng được trích lập khi có dấu hiệu sụt giảm giá trị theo đánh giá của Ban Giám đốc.

Giá trị phụ trội và giá trị chiết khấu phát sinh từ việc mua các chứng khoán giữ đến ngày đáo hạn được phân bổ vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất theo phương pháp đường thẳng tính từ ngày mua chứng khoán đến ngày đáo hạn của các chứng khoán đó.

Thu nhập lãi sau khi mua của chứng khoán giữ đến ngày đáo hạn được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất trên cơ sở dồn tích.

Dự phòng rủi ro tín dụng của trái phiếu doanh nghiệp chưa niêm yết giữ đến ngày đáo hạn và dự phòng giảm giá chứng khoán giữ đến ngày đáo hạn được đề cập ở trên sẽ được hoàn nhập khi giá trị có thể thu hồi của chứng khoán tăng trở lại sau khi lập dự phòng. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập trong phạm vi sao cho giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư không vượt quá giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư này khi giả định không có khoản dự phòng nào đã được ghi nhận.

#### **4.2.3. Trái phiếu đặc biệt do Công ty TNHH MTV Quản lý tài sản của các tổ chức tín dụng Việt Nam ("VAMC") phát hành**

##### *Phân loại*

Trái phiếu đặc biệt do VAMC phát hành tương ứng với khoản nợ xấu mà Ngân hàng bán cho VAMC được ghi nhận là chứng khoán nợ giữ đến ngày đáo hạn do các tổ chức kinh tế trong nước phát hành.

##### *Ghi nhận*

Trái phiếu đặc biệt được ghi nhận theo mệnh giá vào ngày giao dịch và được phản ánh theo mệnh giá trừ đi dự phòng rủi ro trong thời gian nắm giữ.

##### *Đo lường*

Theo phương án mua nợ xấu của VAMC, mệnh giá của trái phiếu đặc biệt được phát hành tương ứng với khoản nợ xấu được bán và là số dư nợ gốc của khách hàng vay chưa trả trừ đi số tiền dự phòng cụ thể đã trích lập nhưng chưa sử dụng của khoản nợ xấu đó.

Thực hiện yêu cầu của Thông tư số 19/2013/TT-NHNN ban hành ngày 6 tháng 9 năm 2013 quy định về việc mua, bán và xử lý nợ xấu của Công ty Quản lý tài sản của các tổ chức tín dụng Việt Nam, Ngân hàng trích lập dự phòng rủi ro cho trái phiếu đặc biệt với tỷ lệ dự phòng tối thiểu hàng năm được tính bằng mệnh giá trái phiếu chia cho thời hạn của trái phiếu. Ngân hàng phân bổ chi phí dự phòng này định kỳ hàng tháng theo đường thẳng. Dự phòng rủi ro được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất. Ngân hàng không phải thực hiện trích lập dự phòng chung với các trái phiếu đặc biệt này.

Khi nhận lại khoản nợ đã bán cho VAMC, Ngân hàng sử dụng dự phòng rủi ro đã trích hàng năm cho trái phiếu đặc biệt để xử lý nợ xấu, chênh lệch giữa dự phòng đã trích lập và số tiền nợ gốc chưa thu hồi sẽ được hoàn nhập và ghi nhận vào báo cáo kết quả kinh doanh hợp nhất.

#### **4.2.4. Các khoản đầu tư dài hạn khác**

##### *Phân loại*

##### **Đầu tư vào công ty con**

Công ty con là doanh nghiệp chịu sự kiểm soát của Ngân hàng. Sự kiểm soát tồn tại khi Ngân hàng có quyền chi phối các chính sách tài chính và hoạt động của doanh nghiệp nhằm thu được lợi ích kinh tế từ các hoạt động của doanh nghiệp. Khi đánh giá quyền kiểm soát có thể xét đến quyền bỏ phiếu tiềm năng có thể thực hiện được tại thời điểm hiện tại.

##### **Các khoản đầu tư dài hạn khác**

Các khoản đầu tư dài hạn khác là các khoản góp vốn dài hạn vào các công ty khác mà Ngân hàng không nắm quyền kiểm soát hoặc có ảnh hưởng đáng kể đến các chính sách tài chính và hoạt động của các công ty này.

##### *Ghi nhận*

Ngân hàng ghi nhận đầu tư vào ngày Ngân hàng trở thành một bên đối tác của các điều khoản hợp đồng đối với các khoản đầu tư này (kể toán theo ngày giao dịch).

##### *Đo lường*

Các khoản đầu tư dài hạn này được ghi nhận ban đầu theo giá gốc, giá gốc được tính theo phương pháp bình quân gia quyền. Sau đó, các khoản đầu tư dài hạn được ghi nhận theo nguyên tắc giá gốc trừ đi dự phòng giảm giá các khoản đầu tư trong các báo cáo tài chính hợp nhất.

##### **Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư dài hạn khác**

Dự phòng giảm giá các khoản đầu tư vào công ty con và các khoản đầu tư vốn dài hạn khác vào các tổ chức kinh tế sẽ được trích lập trong trường hợp công ty con và tổ chức kinh tế này gặp thua lỗ (ngoại trừ trường hợp lỗ được dự kiến trước trong kế hoạch kinh doanh trước khi đầu tư) theo quy định tại Thông tư số 228/2009/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 7 tháng 12 năm 2009 ("Thông tư 228") và Thông tư 89/2013/TT-BTC do Bộ Tài chính ban hành ngày 28 tháng 6 năm 2013 sửa đổi bổ sung Thông tư 228 ("Thông tư 89").

Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn khác được trích lập bằng tổng vốn góp thực tế của các bên tại tổ chức kinh tế trừ (-) vốn chủ sở hữu thực có nhân (x) với tỷ lệ vốn đầu tư của Ngân hàng so với tổng vốn góp thực tế của các bên tại tổ chức kinh tế. Dự phòng được hoàn nhập khi giá trị có thể thu hồi của chứng khoán tăng trở lại sau khi lập dự phòng. Khoản dự phòng chỉ được hoàn nhập trong phạm vi sao cho giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư không vượt quá giá trị ghi sổ của các khoản đầu tư này khi giả định không có khoản dự phòng nào đã được ghi nhận.

### **4.3. Các khoản cho vay khách hàng**

#### **4.3.1. Đo lường và ghi nhận các khoản cho vay**

Các khoản cho vay ngắn hạn là các khoản có thời hạn cho vay dưới 1 năm tính từ ngày giải ngân. Các khoản cho vay trung hạn có thời hạn cho vay từ 1 năm đến 5 năm tính từ ngày giải ngân. Các khoản cho vay dài hạn có thời hạn cho vay trên 5 năm tính từ ngày giải ngân.

Các khoản cho vay khách hàng được trình bày theo số dư nợ gốc trừ đi dự phòng rủi ro cho vay khách hàng.

#### **4.3.2. Phân loại các khoản cho vay khách hàng**

Theo Luật các Tổ chức Tín dụng số 47/2010/QH12 có hiệu lực từ ngày 01 tháng 01 năm 2011, Quyết định số 1627/2001/QĐ-NHNN ngày 31 tháng 12 năm 2001 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước về việc ban hành Quy chế cho vay của Tổ chức Tín dụng đối với khách hàng, Quyết định số 127/2005/QĐ-NHNN ngày 03 tháng 02 năm 2005 về việc sửa đổi, bổ sung một số điều của Quy chế cho vay của tổ chức tín dụng đối với khách hàng ban hành theo Quyết định số 1627/2001/QĐ-NHNN, Thông tư số 02/2013/TT-NHNN ngày 21 tháng 01 năm 2013 Quy định về phân loại tài sản có, mức trích, phương pháp trích lập dự phòng rủi ro và việc sử dụng dự phòng để xử lý rủi ro trong hoạt động của tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài, Thông tư số 09/2014/TT-NHNN ngày 18 tháng 03 năm 2014 sửa đổi bổ sung một số điều của Thông tư 02/2013/TT-NHNN. Theo đó, các khoản cho vay khách hàng được phân loại theo các mức độ rủi ro như sau: Nợ đủ tiêu chuẩn, Nợ cần chú ý, Nợ dưới tiêu chuẩn, Nợ nghi ngờ và Nợ có khả năng mất vốn dựa vào tình trạng quá hạn và các yếu tố định tính khác của khoản cho vay. Các khoản nợ được phân loại là Nợ dưới tiêu chuẩn, Nợ nghi ngờ và Nợ có khả năng mất vốn được coi là nợ xấu

Trường hợp một khách hàng có nhiều hơn một khoản nợ với Ngân hàng mà có bất kỳ khoản nợ nào bị chuyển sang nhóm nợ rủi ro cao hơn thì Ngân hàng buộc phải phân loại các khoản nợ còn lại của khách hàng đó vào nhóm nợ rủi ro cao hơn tương ứng với mức độ rủi ro.

Theo Điều 1, Khoản 11 của Thông tư 09, các khoản nợ được cơ cấu lại thời hạn trả nợ và giữ nguyên nhóm nợ như đã được phân loại trước khi cơ cấu lại thời hạn trả nợ khi đáp ứng đủ các điều kiện sau:

- khoản nợ và việc cấp tín dụng không vi phạm các quy định của pháp luật;
- việc cơ cấu lại thời hạn trả nợ là phù hợp với mục đích của dự án vay vốn trong hợp đồng tín dụng;
- khách hàng sử dụng vốn đúng mục đích;
- khách hàng có phương án trả nợ mới khả thi, phù hợp với điều kiện kinh doanh; và
- ngân hàng đáp ứng được quy định của NHNNVN về các giới hạn, tỷ lệ bảo đảm an toàn trong hoạt động của Ngân hàng, bao gồm cả tỷ lệ tối đa của nguồn vốn ngắn hạn được sử dụng để cho vay trung hạn, dài hạn trong trường hợp cơ cấu lại khoản nợ ngắn hạn để thành khoản nợ trung, dài hạn.

Chỉ khi các điều kiện trên được đáp ứng, Ngân hàng thực hiện cơ cấu lại thời hạn trả nợ của các khoản cho vay khách hàng và giữ nguyên nhóm nợ của các khoản cho vay khách hàng như đã được phân loại hiện tại. Điều 1, Khoản 11 của Thông tư 09 có hiệu lực thi hành từ ngày 20 tháng 3 năm 2014 và hết hiệu lực thi hành từ ngày 1 tháng 4 năm 2015.

Dự phòng cụ thể được trích lập bằng số dư các khoản nợ sau khi trừ giá trị tài sản đảm bảo đã được khấu trừ nhân với tỷ lệ dự phòng tương ứng với phân loại nợ tại ngày cuối tháng trước. Dự phòng chung được xác định

bằng 0,75% tổng số dư các khoản nợ từ nhóm 1 đến nhóm 4 (trừ các khoản tiền gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác) tại ngày cuối tháng trước.

#### 4.3.3. Dự phòng rủi ro tín dụng

Dự phòng cụ thể các khoản cho vay tại ngày kết thúc niên độ kế toán được xác định dựa trên việc sử dụng các tỷ lệ dự phòng sau đây đối với khoản nợ vay gốc tại ngày 30 tháng 11 sau khi đã trừ đi giá trị tài sản đảm bảo được khấu trừ theo tỷ lệ quy định của NHNNVN.

Việc tính dự phòng cụ thể được căn cứ trên các tỷ lệ áp dụng cho từng nhóm nợ như sau:

<b>Nhóm nợ</b>	<b>Tỷ lệ dự phòng</b>
Nhóm 1 – Nợ đủ tiêu chuẩn	0%
Nhóm 2 – Nợ cần chú ý	5%
Nhóm 3 – Nợ dưới tiêu chuẩn	20%
Nhóm 4 – Nợ nghi ngờ	50%
Nhóm 5 – Nợ có khả năng mất vốn	100%

Giá trị khấu trừ của tài sản đảm bảo được xác định theo các quy định của Thông tư 02, cụ thể như sau:

- Tài sản đảm bảo có giá trị từ 50 tỷ VND trở lên đối với khoản nợ của khách hàng là người có liên quan của Ngân hàng và các đối tượng khác theo quy định tại Điều 127 Luật các tổ chức tín dụng và tài sản bảo đảm có giá trị từ 200 tỷ VND phải được định giá bởi tổ chức có chức năng thẩm định giá.
- Đối với các trường hợp khác các trường hợp nêu trên, tài sản bảo đảm được định giá theo quy định và quy trình nội bộ của Ngân hàng.

Tỷ lệ khấu trừ tối đa đối với các tài sản bảo đảm được xác định như sau:

<b>Loại tài sản bảo đảm</b>	<b>Tỷ lệ khấu trừ tối đa</b>
(a) Tiền gửi của khách hàng bằng Đồng Việt Nam	100%
(b) Vàng miếng, trừ vàng miếng quy định tại điểm (i); tiền gửi của khách hàng bằng ngoại tệ	95%
(c) Trái phiếu Chính phủ, công cụ chuyển nhượng, giấy tờ có giá do Ngân hàng phát hành; thẻ tiết kiệm, chứng chỉ tiền gửi, kỳ phiếu, tín phiếu do tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài khác phát hành: <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Có thời hạn còn lại dưới 1 năm</li> <li>▪ Có thời hạn còn lại từ 1 năm đến 5 năm</li> <li>▪ Có thời hạn còn lại trên 5 năm</li> </ul>	95% 85% 80%
(d) Chứng khoán do các tổ chức tín dụng khác phát hành được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán	70%
(e) Chứng khoán do doanh nghiệp khác phát hành được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán	65%
(f) Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá, trừ các khoản quy định tại điểm (c), do tổ chức tín dụng có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành; và	50%



Loại tài sản bảo đảm	Tỷ lệ khấu trừ tối đa
Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá, trừ các khoản quy định tại điểm (c), do tổ chức tín dụng không có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành	30%
(g) Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá do doanh nghiệp có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành; và Chứng khoán chưa được niêm yết trên Sở giao dịch chứng khoán, giấy tờ có giá do doanh nghiệp không có đăng ký niêm yết chứng khoán trên Sở giao dịch chứng khoán phát hành	30%
(h) Bất động sản	50%
(i) Vàng miếng không có giá niêm yết, vàng khác và các loại tài sản đảm bảo khác	30%

Tài sản bảo đảm nào không đáp ứng đầy đủ các điều kiện quy định tại Điều 12, Khoản 3 của Thông tư 02 thì giá trị khấu trừ của tài sản bảo đảm đó phải xem như bằng không.

Theo Thông tư 02, dự phòng chung được trích lập để dự phòng cho những tổn thất có thể có thể xảy ra nhưng chưa xác định được khi trích lập dự phòng cụ thể. Theo đó, Ngân hàng phải thực hiện trích lập và duy trì dự phòng chung bằng 0,75% tổng số dư các khoản nợ từ nhóm 1 đến nhóm 4 trừ các khoản sau đây:

- (a) Tiền gửi (trừ tiền gửi thanh toán) tại tổ chức tín dụng trong nước, chi nhánh ngân hàng nước ngoài tại Việt Nam theo quy định của pháp luật và tiền gửi tại tổ chức tín dụng nước ngoài; và
- (b) Khoản cho vay, mua có kỳ hạn giấy tờ có giá đối với tổ chức tín dụng, chi nhánh ngân hàng nước ngoài khác tại Việt Nam.

#### 4.3.4. Xử lý nợ xấu

Các khoản nợ xấu có thể được xử lý rủi ro tín dụng theo quyết định của Hội đồng Xử lý Rủi ro của Ngân hàng sau khi đã xem xét thấy mọi nỗ lực cần thiết để thu hồi khoản nợ, bao gồm cả các hành động pháp lý đều không có kết quả.

Các khoản cho vay khách hàng sẽ được xử lý bằng nguồn dự phòng khi được phân loại vào Nhóm 5 hoặc khi khách hàng vay bị phá sản hoặc giải thể (đối với trường hợp khách hàng vay là tổ chức, doanh nghiệp), hoặc khi khách hàng vay chết hoặc mất tích (đối với trường hợp khách hàng vay là cá nhân).

#### 4.3.5. Bán nợ cho VAMC

Ngân hàng thực hiện bán nợ cho VAMC theo Nghị định số 53/2013/NĐ-CP do Chính phủ ban hành ngày 18 tháng 5 năm 2013 ("Nghị định 53"), Thông tư số 19/2013/TT-NHNN ngày 6 tháng 9 năm 2013 do NHNNVN ban hành ("Thông tư 19") và được xuất toán nợ đã bán khỏi bảng cân đối kế toán theo các hướng dẫn trong Công văn số 8499/NHNN-TCKT do NHNNVN ban hành ngày 14 tháng 11 năm 2013 và Công văn số 925/NHNN-TCKT do NHNNVN ban hành ngày 19 tháng 2 năm 2014.

Trái phiếu đặc biệt phát hành bởi VAMC tương ứng với khoản nợ xấu do Ngân hàng bán được ghi nhận là chứng khoán nợ giữ đến ngày đáo hạn do các tổ chức kinh tế trong nước phát hành trên bảng cân đối kế toán.

Khi hoàn thành thủ tục mua bán nợ xấu, Ngân hàng sử dụng dự phòng cụ thể đã trích lập chưa sử dụng để hạch toán giảm giá trị ghi sổ của khoản nợ xấu đó.

#### **4.3.6. Phân loại các cam kết ngoại bảng**

Theo Thông tư số 02/2013-TT-NHNN, tổ chức tín dụng phải thực hiện phân loại đối với các khoản bảo lãnh, chấp nhận thanh toán và cam kết cho vay không hủy ngang vô điều kiện và có thời điểm thực hiện cụ thể (gọi chung là các khoản cam kết ngoại bảng) vào các nhóm quy định tại Điều 10 hoặc Điều 11 để quản lý, giám sát chất lượng tín dụng. Theo đó, các khoản cam kết ngoại bảng được phân loại theo các mức độ rủi ro như sau: Nợ đủ tiêu chuẩn, Nợ cần chú ý, Nợ dưới tiêu chuẩn, Nợ nghi ngờ và Nợ có khả năng mất vốn dựa vào tình trạng quá hạn và các yếu tố định tính khác.

#### **4.4. Tiền gửi tại và cho vay các tổ chức tín dụng khác**

Việc phân loại rủi ro tín dụng đối với các khoản tiền gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác và trích lập dự phòng tương ứng được thực hiện theo quy định tại Thông tư số 02/2013/TT-NHNN do NHNNVN ban hành ngày 21 tháng 1 năm 2013 quy định về việc phân loại các tài sản có, mức trích, phương pháp trích lập dự phòng rủi ro và việc sử dụng dự phòng để xử lý rủi ro trong hoạt động của các tổ chức tín dụng và chi nhánh ngân hàng nước ngoài ("Thông tư 02") và Thông tư số 09/2014/TT-NHNN do NHNNVN ban hành ngày 18 tháng 3 năm 2014 về việc sửa đổi và bổ sung một số điều của Thông tư 02 ("Thông tư 09"). Theo đó, Ngân hàng trích lập dự phòng cụ thể cho các khoản tiền gửi (trừ tiền gửi thanh toán) và cho vay các tổ chức tín dụng khác theo phương pháp nêu tại Thuyết minh 4.3.3.

Theo Thông tư 02, Ngân hàng không cần phải trích lập dự phòng chung đối với các khoản tiền gửi và cho vay các tổ chức tín dụng khác.

#### **4.5. Công cụ tài chính phái sinh**

Các công cụ tài chính phái sinh được ghi nhận vào các tài khoản trên bảng cân đối kế toán tại ngày hiệu lực của các hợp đồng và được đánh giá lại theo tỷ giá hối đoái cuối năm. Lãi hoặc lỗ từ các công cụ tài chính phái sinh được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất.

Công cụ tài chính phái sinh được phân loại là tài sản tài chính phái sinh khi giá trị được ghi nhận là dương và nợ phải trả tài chính phái sinh khi giá trị được ghi nhận là âm.

#### **4.6. Tài sản cố định hữu hình**

##### **4.6.1. Nguyên giá**

Tài sản cố định hữu hình được thể hiện theo nguyên giá trừ đi khấu hao lũy kế. Nguyên giá ban đầu của tài sản cố định hữu hình gồm giá mua của tài sản, bao gồm cả thuế nhập khẩu, các loại thuế đầu vào không được hoàn lại và chi phí liên quan trực tiếp đến việc đưa tài sản vào trạng thái và vị trí hoạt động cho mục đích sử dụng dự kiến. Các chi phí phát sinh sau khi tài sản cố định hữu hình đã đi vào hoạt động như chi phí sửa chữa, bảo dưỡng và đại tu được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất của năm chi phí phát sinh. Trường hợp có thể chứng minh một cách rõ ràng các chi phí này làm tăng lợi ích kinh tế trong tương lai dự tính thu được từ việc sử dụng tài sản cố định hữu hình vượt trên mức hoạt động tiêu chuẩn đã được đánh giá ban đầu, thì các chi phí này được vốn hóa như một khoản nguyên giá tăng thêm của tài sản cố định hữu hình.

#### 4.6.2. Khấu hao

Khấu hao được tính theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời gian hữu dụng ước tính của tài sản cố định hữu hình. Thời gian hữu dụng ước tính như sau:

• nhà cửa, vật kiến trúc	25 năm
• thiết bị văn phòng	5 - 10 năm
• phương tiện vận tải	6 năm
• tài sản cố định khác	2 - 7 năm

---

#### 4.7. Tài sản cố định vô hình

##### 4.7.1. Quyền sử dụng đất

Quyền sử dụng đất gồm có:

- Quyền sử dụng đất được Nhà nước giao có thu tiền sử dụng đất;
- Quyền sử dụng đất nhận chuyển nhượng hợp pháp; và
- Quyền sử dụng đất thuê trước ngày có hiệu lực của Luật Đất đai năm 2003 mà tiền thuê đất đã được trả trước cho thời hạn dài hơn 5 năm và được cơ quan có thẩm quyền cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất.

Quyền sử dụng đất được thể hiện theo nguyên giá trừ giá trị hao mòn lũy kế. Nguyên giá của quyền sử dụng đất bao gồm giá mua và các chi phí liên quan trực tiếp tới việc có được quyền sử dụng đất. Khấu hao được tính theo phương pháp đường thẳng trong thời hạn sử dụng đất.

##### 4.7.2. Phần mềm máy vi tính

Giá mua của phần mềm máy vi tính mới mà phần mềm này không phải là một bộ phận gắn kết với phần cứng có liên quan thì được vốn hóa và hạch toán như tài sản cố định vô hình. Phần mềm máy vi tính được tính khấu hao theo phương pháp đường thẳng trong vòng 5 - 8 năm.

##### 4.7.3. Các tài sản khác

Tài sản cố định vô hình khác được phản ánh theo nguyên giá trừ đi phân bổ lũy kế. Khấu hao được tính theo phương pháp đường thẳng trong vòng 3 - 8 năm.

#### 4.8. Các khoản phải thu khác

Các khoản nợ phải thu khác ngoài các khoản phải thu từ hoạt động tín dụng của Ngân hàng được ghi nhận ban đầu theo giá gốc và được phản ánh theo giá gốc trừ đi dự phòng rủi ro trong thời gian tiếp theo.

Các khoản nợ phải thu khác được xem xét trích lập dự phòng rủi ro theo tuổi nợ quá hạn của khoản nợ hoặc theo dự kiến tổn thất có thể xảy ra trong trường hợp khoản nợ chưa đến hạn thanh toán nhưng tổ chức kinh tế lâm vào tình trạng phá sản hoặc đang làm thủ tục giải thể; người nợ mất tích, bỏ trốn, đang bị các cơ quan pháp luật truy tố, xét xử hoặc đang thi hành án hoặc đã chết. Chi phí dự phòng phát sinh được hạch toán vào "Chi phí dự phòng rủi ro tín dụng" trong năm.

Đối với các khoản nợ phải thu quá hạn thanh toán, Ngân hàng áp dụng mức trích lập dự phòng theo số ngày

quá hạn theo quy định tại Thông tư 228 như sau:

<i>Thời gian quá hạn</i>	<i>Mức trích dự phòng</i>
• từ trên sáu (06) tháng đến dưới một (01) năm	30%
• từ một (01) năm đến dưới hai (02) năm	50%
• từ hai (02) năm đến dưới ba (03) năm	70%
• từ ba (03) năm trở lên	100%

#### 4.9. Dự phòng khác

Một khoản dự phòng khác với các khoản đã nêu trong thuyết minh 4(c), 4(d), 4(e) và 4(i) được ghi nhận nếu, do kết quả của một sự kiện trong quá khứ, Ngân hàng có nghĩa vụ pháp lý hoặc liên đới có thể ước tính một cách đáng tin cậy, và chắc chắn sẽ làm giảm sút các lợi ích kinh tế trong tương lai để thanh toán các khoản nợ phải trả do nghĩa vụ đó. Khoản dự phòng được xác định bằng cách chiết khấu dòng tiền dự kiến phải trả trong tương lai theo tỷ lệ chiết khấu trước thuế phản ánh đánh giá của thị trường ở thời điểm hiện tại về giá trị thời gian của tiền và rủi ro cụ thể của khoản nợ đó.

#### 4.10. Các khoản phải trả khác

Các khoản phải trả khác được phản ánh theo giá gốc.

#### 4.11. Vốn cổ phần

##### 4.11.1. Cổ phiếu phổ thông

Cổ phiếu phổ thông được phân loại là vốn chủ sở hữu. Các chi phí tăng thêm liên quan trực tiếp đến giá phát hành cổ phiếu phổ thông được ghi nhận là một khoản giảm trừ vốn chủ sở hữu.

##### 4.11.2. Thặng dư vốn cổ phần

Khi nhận được tiền góp vốn từ các cổ đông, chênh lệch giữa giá phát hành và mệnh giá cổ phiếu được ghi nhận vào tài khoản thặng dư vốn cổ phần trong vốn chủ sở hữu.

##### 4.11.3. Cổ phiếu quỹ

Khi Ngân hàng mua lại cổ phiếu đã phát hành, tổng số tiền thanh toán, bao gồm các chi phí liên quan trực tiếp cho việc mua lại cổ phiếu, sau khi căn trừ các ảnh hưởng về thuế, sẽ được ghi giảm vào vốn chủ sở hữu. Các cổ phiếu này được phân loại là cổ phiếu quỹ và được phản ánh là một khoản giảm trừ tổng vốn chủ sở hữu.

#### 4.12. Các quỹ dự trữ

Trước khi phân phối lợi nhuận, Ngân hàng phải lập các quỹ dự trữ sau.

	<b>Phân phối hàng năm</b>	<b>Số dư tối đa</b>
Quỹ dự trữ bổ sung vốn cổ phần	5% lợi nhuận sau thuế	Vốn cổ phần
Quỹ dự phòng tài chính	10% lợi nhuận sau thuế còn lại	25% vốn cổ phần

Các quỹ khác thuộc nguồn vốn chủ sở hữu được phân bổ từ lợi nhuận sau thuế. Việc phân bổ từ lợi nhuận sau thuế và việc sử dụng các quỹ khác phải được Đại hội đồng Cổ đông phê duyệt. Các quỹ khác thuộc nguồn vốn chủ sở hữu, ngoài các quỹ dự trữ theo luật định nêu trên, không được quy định bởi luật pháp và được phép phân

phối hết.

Trong năm 2016, Ngân hàng đã thực hiện trích lập các quỹ dự trữ từ lợi nhuận sau thuế cho năm tài chính kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2015 theo quyết định của Đại hội đồng Cổ đông.

#### 4.13. Ghi nhận doanh thu

##### 4.13.1. Thu nhập lãi

Thu nhập lãi được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất trên cơ sở dồn tích, ngoại trừ tiền lãi chưa thu từ các khoản cho vay được phân loại từ Nhóm 2 đến Nhóm 5 được ghi nhận khi Ngân hàng thực thu được lãi.

##### 4.13.2. Thu nhập phí và hoa hồng

Thu nhập từ phí và hoa hồng được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất trên cơ sở dồn tích.

##### 4.13.3. Thu nhập từ cổ tức

Thu nhập từ cổ tức bằng tiền được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất khi quyền nhận cổ tức bằng tiền của Ngân hàng được thiết lập.

Theo Thông tư số 244/2009/TT-BTC ngày 31 tháng 12 năm 2009 do Bộ Tài chính ban hành, cổ tức nhận dưới dạng cổ phiếu, các khoản được chia bằng cổ phiếu từ lợi nhuận của các công ty cổ phần không được ghi nhận trong báo cáo tài chính mà chỉ được ghi tăng số lượng cổ phiếu của công ty đó do Ngân hàng nắm giữ.

#### 4.14. Chi phí lãi

Chi phí lãi được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất theo cơ sở dồn tích.

#### 4.15. Các khoản thanh toán thuê hoạt động

Các khoản thanh toán thuê hoạt động được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất theo phương pháp đường thẳng dựa trên thời hạn của hợp đồng thuê. Các khoản hoa hồng đi thuê đã nhận và đã chi trả được ghi nhận trên báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất như một bộ phận hợp thành của tổng chi phí thuê.

#### 4.16. Thuế

Thuế thu nhập doanh nghiệp trong năm bao gồm thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại. Thuế thu nhập doanh nghiệp được ghi nhận trong báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất.

Thuế thu nhập hiện hành là khoản thuế dự kiến phải nộp dựa trên thu nhập chịu thuế trong năm, sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực hoặc cơ bản có hiệu lực tại ngày kết thúc niên độ kế toán, và các khoản điều chỉnh thuế phải nộp liên quan đến năm trước.

Thuế thu nhập hoãn lại được tính theo phương pháp bảng cân đối kế toán cho các chênh lệch tạm thời giữa giá trị ghi sổ của các khoản mục tài sản và nợ phải trả cho mục đích báo cáo tài chính và giá trị xác định theo mục đích thuế. Giá trị của thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận dựa trên cách thức thu hồi hoặc thanh toán dự kiến đối với giá trị ghi sổ của các khoản mục tài sản và nợ phải trả, sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực hoặc cơ bản có hiệu lực tại ngày kết thúc niên độ kế toán.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại chỉ được ghi nhận tương ứng với mức lợi nhuận chịu thuế chắc chắn trong tương

lai mà lợi nhuận đó có thể dùng để khấu trừ với tài sản thuế thu nhập này. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại được ghi giảm khi không còn chắc chắn thu được các lợi ích về thuế liên quan này.

#### 4.17. Lãi cơ bản trên cổ phiếu

Ngân hàng trình bày lãi cơ bản trên cổ phiếu ("EPS") cho các cổ phiếu phổ thông. Lãi cơ bản trên cổ phiếu được tính bằng cách lấy lãi hoặc lỗ thuộc về cổ đông phổ thông của Ngân hàng chia cho số lượng cổ phiếu phổ thông bình quân gia quyền lưu hành trong năm.

#### 4.18. Báo cáo bộ phận

Một bộ phận là một hợp phần có thể xác định riêng biệt được của Ngân hàng tham gia vào việc cung cấp các sản phẩm hoặc dịch vụ liên quan (bộ phận chia theo hoạt động kinh doanh), hoặc cung cấp sản phẩm hoặc dịch vụ trong một môi trường kinh tế cụ thể (bộ phận chia theo vùng địa lý), mỗi bộ phận này chịu rủi ro và thu được lợi ích khác biệt với các bộ phận khác. Mẫu báo cáo bộ phận cơ bản của Ngân hàng là dựa theo bộ phận chia theo khu vực địa lý.

#### 4.19. Các khoản mục ngoại bảng

##### 4.19.1. Các hợp đồng ngoại hối

Ngân hàng ký kết các hợp đồng ngoại hối kỳ hạn và hoán đổi nhằm tạo điều kiện cho khách hàng chuyển, điều chỉnh hoặc giảm rủi ro hối đoái hoặc các rủi ro thị trường khác đồng thời phục vụ mục đích kinh doanh của Ngân hàng.

Các hợp đồng kỳ hạn là các cam kết để mua hoặc bán một loại tiền tệ nhất định tại một ngày cụ thể được xác định trong tương lai theo một tỷ giá xác định trước và sẽ được thanh toán bằng tiền. Các hợp đồng kỳ hạn được ghi nhận theo giá trị danh nghĩa tại ngày giao dịch và được đánh giá lại theo tỷ giá hối đoái tại thời điểm cuối năm. Lãi hoặc lỗ đã hoặc chưa thực hiện được ghi nhận vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất.

Các hợp đồng hoán đổi là các cam kết để thanh toán bằng tiền mặt tại một ngày trong tương lai dựa trên chênh lệch giữa các tỷ giá được xác định trước, được tính trên số tiền gốc danh nghĩa.

##### 4.19.2. Các cam kết và nợ tiềm ẩn

Ngân hàng có các cam kết tín dụng phát sinh từ hoạt động cho vay đối với các khoản cho vay được gia hạn. Các cam kết này ở dưới dạng các khoản cho vay và thấu chi đã được phê duyệt. Ngân hàng cũng cung cấp các bảo lãnh tài chính và thư tín dụng để bảo lãnh cho nghĩa vụ của khách hàng đối với bên thứ ba. Nhiều khoản cam kết và nợ tiềm ẩn sẽ đáo hạn mà không phát sinh bất kỳ một phần hay toàn bộ một khoản tạm ứng nào. Do đó, các khoản cam kết và nợ tiềm ẩn này không phản ánh các cam kết chắc chắn về các luồng lưu chuyển tiền tệ dự kiến trong tương lai.

#### 4.20. Phân loại tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính cho mục đích thuyết minh thông tin

##### 4.20.1. Phân loại các công cụ tài chính

Nhằm mục đích duy nhất là cung cấp các thông tin thuyết minh về tầm quan trọng của các công cụ tài chính đối với tình hình tài chính và kết quả hoạt động kinh doanh hợp nhất của Ngân hàng và tính chất và mức độ rủi ro phát sinh từ các công cụ tài chính, Ngân hàng phân loại các công cụ tài chính như sau:

##### **Tài sản tài chính**

*Tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh:*

Tài sản tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh là một tài sản tài chính thỏa mãn một trong các điều kiện sau:

- Tài sản tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh. Tài sản tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh, nếu:
  - tài sản được mua chủ yếu cho mục đích bán lại trong thời gian ngắn;
  - có bằng chứng về việc kinh doanh công cụ đó nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn; hoặc
  - công cụ tài chính phái sinh (ngoại trừ các công cụ tài chính phái sinh được xác định là một hợp đồng bảo lãnh tài chính hoặc một công cụ phòng ngừa rủi ro hiệu quả).
- Tại thời điểm ghi nhận ban đầu, Ngân hàng xếp tài sản tài chính vào nhóm phản ánh theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

*Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn:*

Các khoản đầu tư nắm giữ đến ngày đáo hạn là các tài sản tài chính phi phái sinh với các khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định và có kỳ đáo hạn cố định mà Ngân hàng có ý định và có khả năng giữ đến ngày đáo hạn, ngoại trừ:

- các tài sản tài chính mà tại thời điểm ghi nhận ban đầu đã được Ngân hàng xếp vào nhóm xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh;
- các tài sản tài chính đã được Ngân hàng xếp vào nhóm sẵn sàng để bán; và
- các tài sản tài chính thỏa mãn định nghĩa về các khoản cho vay và phải thu.

*Các khoản cho vay và phải thu:*

Các khoản cho vay và phải thu là các tài sản tài chính phi phái sinh với các khoản thanh toán cố định hoặc có thể xác định và không được niêm yết trên thị trường, ngoại trừ:

- các khoản mà Ngân hàng có ý định bán ngay hoặc sẽ bán trong tương lai gần được phân loại là tài sản nắm giữ vì mục đích kinh doanh, và các loại mà tại thời điểm ghi nhận ban đầu được Ngân hàng xếp vào nhóm xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh;
- các khoản được Ngân hàng xếp vào nhóm sẵn sàng để bán tại thời điểm ghi nhận ban đầu; hoặc
- các khoản mà người nắm giữ có thể không thu hồi được phần lớn giá trị đầu tư ban đầu, không phải do suy giảm chất lượng tín dụng, và được phân loại vào nhóm sẵn sàng để bán.

*Tài sản tài chính sẵn sàng để bán:*

Tài sản tài chính sẵn sàng để bán là các tài sản tài chính phi phái sinh được xác định là sẵn sàng để bán hoặc không được phân loại là:

- các tài sản tài chính xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh;
- các khoản đầu tư giữ đến ngày đáo hạn; hoặc
- các khoản cho vay và các khoản phải thu.

**Nợ phải trả tài chính**

*Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh:*

Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh là một khoản nợ phải trả tài chính thỏa mãn một trong các điều kiện sau:

- Nợ phải trả tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh. Một khoản nợ phải trả tài chính được phân loại vào nhóm nắm giữ để kinh doanh nếu thỏa mãn một trong các điều kiện sau:
  - được phát sinh chủ yếu cho mục đích mua lại trong thời gian ngắn;
  - có bằng chứng về việc kinh doanh công cụ đó nhằm mục đích thu lợi ngắn hạn; hoặc
  - công cụ tài chính phái sinh (ngoại trừ các công cụ tài chính phái sinh được xác định là một hợp đồng bảo lãnh tài chính hoặc một công cụ phòng ngừa rủi ro hiệu quả).

- Tại thời điểm ghi nhận ban đầu, Ngân hàng xếp nợ phải trả tài chính vào nhóm phản ánh theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

*Nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ:*

Các khoản nợ phải trả tài chính không được phân loại là nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị hợp lý thông qua Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh sẽ được phân loại là nợ phải trả tài chính được xác định theo giá trị phân bổ.

Việc phân loại các công cụ tài chính kể trên chỉ nhằm mục đích trình bày và thuyết minh và không nhằm mục đích mô tả phương pháp xác định giá trị của các công cụ tài chính. Các chính sách kế toán về xác định giá trị của các công cụ tài chính được trình bày trong các thuyết minh liên quan khác.

#### 4.20.2. Đo lường giá trị hợp lý

Giá trị hợp lý thể hiện giá trị mà một tài sản có thể được trao đổi hoặc một khoản nợ phải trả có thể được thanh toán giữa các bên có sự hiểu biết và sẵn lòng thực hiện giao dịch trên cơ sở ngang giá tại ngày hạch toán.

Khi tồn tại một thị trường hoạt động, Ngân hàng xác định giá trị hợp lý một công cụ tài chính bằng giá niêm yết trên thị trường hoạt động của công cụ đó. Một thị trường được coi là thị trường hoạt động nếu giá niêm yết thường xuyên có sẵn và phản ánh các giao dịch thực tế và thường xuyên phát sinh trên thị trường.

### 5. TIỀN MẶT, VÀNG BẠC, ĐÁ QUÝ

	<u>31/03/2017</u> Triệu VNĐ	<u>31/12/2016</u> Triệu VNĐ
Tiền mặt bằng VND	694,501	602,467
Tiền mặt bằng ngoại tệ	297,619	252,137
Chứng từ có giá trị ngoại tệ	-	-
Vàng tiền tệ	-	-
Vàng phi tiền tệ	-	-
Kim loại quý, đá quý khác	1,160	1,137
	<u>993,280</u>	<u>855,741</u>

### 6. TIỀN GỬI TẠI NHNN

	<u>31/03/2017</u> Triệu VNĐ	<u>31/12/2016</u> Triệu VNĐ
Tiền gửi thanh toán tại NHNN	2,024,993	4,015,092
- Bằng VND	1,408,455	3,683,462
- Bằng ngoại tệ	616,537	331,630
Tiền gửi phong tỏa	-	-
Tiền gửi khác	-	-
	<u>2,024,993</u>	<u>4,015,092</u>

Tiền gửi tại Ngân hàng Nhà nước Việt Nam bao gồm tiền gửi thanh toán và dự trữ bắt buộc theo quy định của NHNN. Tại 31 tháng 03 năm 2017, các khoản tiền gửi dự trữ bắt buộc bằng VNĐ và các khoản tiền gửi thanh toán bằng ngoại tệ được hưởng lãi suất tương ứng là 1,20%/năm và 0,05%/năm (trước đó là 1,20%/năm và



0,05%/năm).

Theo quy định của NHNN, Ngân hàng phải duy trì một khoản dự trữ nhất định tại NHNN dưới dạng dự trữ bắt buộc, được tính bằng 3,00% và 8,00% (2016: 3,00% và 8,00%) tương ứng đối với tiền gửi của khách hàng bằng VND và ngoại tệ có kỳ hạn dưới 12 tháng; 1,00% và 6,00% (2016: 1,00% và 6,00%) từ 12 tháng trở lên.

**7. TIỀN, VÀNG GỬI TẠI CÁC TCTD KHÁC VÀ CHO VAY CÁC TCTD KHÁC**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VND	Triệu VND
<b>7.1 Tiền, vàng gửi tại các tổ chức tín dụng khác</b>		
Tiền gửi không kỳ hạn	8,509,213	8,317,759
- Bằng VND	8,113,467	8,044,547
- Bằng ngoại hối	395,746	273,212
Tiền gửi có kỳ hạn	1,000,000	166,900
- Bằng VND	1,000,000	166,900
- Bằng ngoại hối	-	-
- Dự phòng rủi ro	-	-
<b>Tổng</b>	<u><u>9,509,213</u></u>	<u><u>8,484,659</u></u>
<b>7.2 Cho vay các tổ chức tín dụng khác</b>		
- Bằng VND	840,727	440,674
Trong đó: chiết khấu, tái chiết khấu	490,727	-
- Bằng ngoại hối	131,640	226,703
Trong đó: chiết khấu, tái chiết khấu	-	-
- Dự phòng rủi ro	-	-
<b>Tổng</b>	<u><u>972,367</u></u>	<u><u>667,377</u></u>
<b>Tổng tiền, vàng gửi tại các tổ chức tín dụng khác và cho vay các tổ chức tín dụng khác</b>	<u><u>10,481,580</u></u>	<u><u>9,152,036</u></u>
<b>Phân tích chất lượng dư nợ cho vay, tiền gửi các TCTD khác:</b>		
	<u>Triệu VND</u>	<u>Triệu VND</u>
- Nợ đủ tiêu chuẩn	10,481,580	9,152,036
- Nợ cần chú ý	-	-
- Nợ dưới tiêu chuẩn	-	-
- Nợ nghi ngờ	-	-
- Nợ có khả năng mất vốn	-	-
<b>Tổng</b>	<u><u>10,481,580</u></u>	<u><u>9,152,036</u></u>

**8. CÁC CÔNG CỤ TÀI CHÍNH PHÁI SINH VÀ CÁC TÀI SẢN TÀI CHÍNH KHÁC**

Đơn vị: Triệu VND

Chỉ tiêu	Tổng giá trị theo hợp đồng (theo tỷ giá ngày hiệu lực HĐ)	Tổng giá trị ghi sổ kế toán (theo tỷ giá ngày lập báo cáo)	
		Tài sản	Công nợ
<b>Tại ngày cuối kỳ (31/03/2017)</b>		-	24,089
<b>1 Công cụ tài chính phái sinh tiền tệ</b>		-	24,089
- Giao dịch kỳ hạn tiền tệ		-	1,079
- Giao dịch hoán đổi tiền tệ	-	-	23,010
<b>2 Công cụ tài chính phái sinh khác</b>		-	-
<b>Tại ngày đầu kỳ (31/12/2016)</b>		11,331	-
<b>1 Công cụ tài chính phái sinh tiền tệ</b>		11,331	-
- Giao dịch kỳ hạn tiền tệ		1,439	-
- Giao dịch hoán đổi tiền tệ		9,892	-

**9. CHO VAY KHÁCH HÀNG**

**9.1. Cho vay khách hàng**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VND	Triệu VND
Cho vay các tổ chức kinh tế, cá nhân trong nước	62,958,286	59,268,571
Cho vay chiết khấu thương phiếu và các giấy tờ	385,125	641,565
Các khoản trả thay khách hàng	14,300	15,990
Cho vay bằng vốn tài trợ, ủy thác đầu tư	91,870	97,919
Nợ cho vay được khoan và nợ chờ xử lý	158,365	155,538
	<u><b>63,607,946</b></u>	<u><b>60,179,583</b></u>

**Phân tích chất lượng nợ cho vay**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VND	Triệu VND
Nợ đủ tiêu chuẩn	61,505,408	58,180,238
Nợ cần chú ý	711,416	449,626
Nợ dưới tiêu chuẩn	64,582	40,543
Nợ nghi ngờ	159,490	167,933
Nợ có khả năng mất vốn	1,167,051	1,341,243
	<u><b>63,607,946</b></u>	<u><b>60,179,583</b></u>

**Phân tích dư nợ theo thời gian**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VND	Triệu VND
Nợ ngắn hạn	19,964,396	19,945,724
Nợ trung hạn	19,321,548	18,772,480
Nợ dài hạn	24,322,001	21,461,379
	<u><b>63,607,946</b></u>	<u><b>60,179,583</b></u>

**Phân tích dư nợ cho vay theo ngành nghề kinh doanh**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Nông nghiệp và lâm nghiệp	1,293,905	1,700,373
Thương mại, sản xuất và chế biến	16,768,924	17,199,902
Xây dựng	3,030,515	2,813,527
Kho bãi, vận tải và thông tin liên lạc	13,049,011	11,523,480
Cá nhân và các ngành nghề khác	29,465,592	26,942,301
	<u><u>63,607,946</u></u>	<u><u>60,179,583</u></u>

**Phân tích dư nợ cho vay theo đối tượng khách hàng và theo loại hình doanh nghiệp**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ (trình bày lại)
Cho vay các TCKT	31,837,384	31,850,824
<i>Doanh nghiệp nhà nước</i>	4,991,432	4,837,499
<i>Công ty trách nhiệm hữu hạn và Công ty Cổ phần</i>	21,161,917	21,509,849
<i>Doanh nghiệp có vốn đầu tư nước ngoài</i>	4,692,153	4,423,982
<i>Doanh nghiệp tư nhân</i>	991,883	1,079,495
Cho vay cá nhân và cho vay khác	31,770,562	28,328,759
	<u><u>63,607,946</u></u>	<u><u>60,179,583</u></u>

**9.2. Sự thay đổi (tăng/giảm) của Dự phòng rủi ro tín dụng đối với dư nợ cho vay khách hàng**

Ngân hàng thực hiện việc phân loại nợ theo Điều 10 của Thông tư số 02/2013/TT-NHNN và Thông tư số 09/2014/TT-NHNN. Theo điều 8 thông tư 02, các khoản nợ sẽ được thực hiện phân loại tối thiểu vào thời điểm cuối mỗi quý cho 3 quý đầu năm và vào ngày 30 tháng 11 cho Quý 4 trong năm tài chính.

Theo đó, số liệu dự phòng và phân loại nợ của Ngân hàng được lập dựa trên số dư nợ gốc tại ngày 28 tháng 02 năm 2017. Chi tiết số dư dự phòng rủi ro tín dụng trên được trình bày trên bảng cân đối kế toán năm tại thời điểm cuối kỳ như sau:

	<u>Dự phòng cụ thể</u>	<u>Dự phòng chung</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
<b>Kỳ này</b>		
- Số dư đầu kỳ (tại ngày 31/12/2016)	594,592	420,650
- Dự phòng rủi ro trích lập trong kỳ/(Hoàn nhập dự phòng trong kỳ)	52,991	36,207
- Ảnh hưởng của mua bán nợ	-	-
- Sử dụng dự phòng rủi ro tín dụng trong kỳ	(135,477)	-
- Số dư cuối kỳ (tại ngày 31/03/2017)	<u><u>512,106</u></u>	<u><u>456,857</u></u>
<b>Kỳ trước</b>		
- Số dư đầu kỳ (tại ngày 31/12/2015)	410,698	341,778
- Dự phòng rủi ro trích lập trong kỳ/(Hoàn nhập dự phòng trong kỳ)	(54,035)	6,645
- Sử dụng dự phòng rủi ro tín dụng trong kỳ	(47,674)	-
- Số dư cuối kỳ (tại ngày 31/03/2016)	<u><u>308,990</u></u>	<u><u>348,423</u></u>

**10. CHỨNG KHOÁN ĐẦU TƯ**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
<b>10.1 Chứng khoán đầu tư sẵn sàng để bán</b>		
<b>a. Chứng khoán Nợ</b>	<b>25,558,115</b>	<b>26,916,591</b>
- Chứng khoán Chính phủ, chính quyền địa phương	16,349,602	17,862,228
- Chứng khoán Nợ do các TCTD khác trong nước phát hành	1,860,741	1,810,613
- Chứng khoán Nợ do các TCKT trong nước phát hành	7,347,772	7,243,750
<b>c. Dự phòng rủi ro chứng khoán sẵn sàng để bán</b>	<b>(132,189)</b>	<b>(138,113)</b>
Trong đó:		
- Dự phòng chung	(36,793)	(42,717)
- Dự phòng cụ thể	(95,396)	(95,396)
	<u><b>25,425,926</b></u>	<u><b>26,778,478</b></u>
<b>10.2 Chứng khoán giữ đến ngày đáo hạn (không bao gồm trái phiếu đặc biệt do VAMC phát hành)</b>		
	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
- Chứng khoán Nợ do các TCKT trong nước phát hành	42,380	42,380
<b>Tổng</b>	<u><b>42,380</b></u>	<u><b>42,380</b></u>
<b>10.3 Trái phiếu đặc biệt do Công ty TNHH MTV Quản lý Tài sản của các TCTD Việt Nam (VAMC) phát hành</b>		
	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
- Mệnh giá trái phiếu đặc biệt	2,622,495	2,622,495
- Dự phòng trái phiếu đặc biệt	(727,917)	(744,984)
<b>Tổng</b>	<u><b>1,894,579</b></u>	<u><b>1,877,511</b></u>
<b>Biến động dự phòng trái phiếu đặc biệt trong kỳ:</b>	<b>Từ 1/1/2017 đến 31/3/2017</b>	
- Số dư đầu kỳ (tại ngày 31/12/2016):		<b>744,984</b>
- Dự phòng rủi ro trích lập trong kỳ/ (Hoàn nhập dự phòng trong kỳ)		56,930
- Ảnh hưởng điều chỉnh dự phòng trong kỳ		(73,997)
- Số dư cuối kỳ (tại ngày 31/03/2017):		<u><b>727,917</b></u>

Trái phiếu do Công ty Quản lý Tài sản của các TCTD Việt Nam (VAMC) phát hành bao gồm các trái phiếu có kỳ hạn 5 năm hoặc 6 năm, mệnh giá các trái phiếu này bằng số dư nợ gốc ghi nhận nội bảng trừ đi số tiền dự phòng cụ thể đã trích lập chưa sử dụng tại thời điểm bán nợ. Trong đó, số dự phòng cụ thể đã trích lập chưa sử dụng tại thời điểm bán nợ của các khoản nợ Ngân hàng bán cho VAMC là 406.862 triệu đồng.

**10.4 Phân tích chất lượng chứng khoán được phân loại là tài sản có rủi ro tín dụng**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Nợ đủ tiêu chuẩn	7,347,772	8,996,743
Nợ cần chú ý	-	100,000
Nợ dưới tiêu chuẩn	-	-
Nợ nghi ngờ	-	-
Nợ có khả năng mất vốn	-	-
<b>Tổng</b>	<u><u>7,347,772</u></u>	<u><u>9,096,743</u></u>

**11. GÓP VỐN ĐẦU TƯ DÀI HẠN**

**Phân tích giá trị đầu tư theo loại hình đầu tư**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Đầu tư vào công ty con	-	-
Các khoản đầu tư vào Công ty liên doanh	-	-
Các khoản đầu tư vào Công ty liên kết	-	-
Các khoản đầu tư dài hạn khác	185,262	185,261
Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn	(75,615)	(60,633)
<b>Tổng</b>	<u><u>109,647</u></u>	<u><u>124,628</u></u>

**12. TÀI SẢN CỐ ĐỊNH HỮU HÌNH**

Tăng, giảm TSCĐ hữu hình kỳ này

Đơn vị: Triệu VND

Tên	Nhà cửa vật kiến trúc	Máy móc thiết bị	Phương tiện vận tải, truyền dẫn	Thiết bị dụng cụ quản lý	TSCĐ khác	Tổng
<b>Nguyên giá TSCĐ hữu hình</b>						
Số dư đầu kỳ (31/12/2016)	106,377	343,025	68,473	41,327	96,733	655,935
Mua trong kỳ	371	63	-	1,096	4,547	6,077
Đầu tư XDCB hoàn thành	-	-	-	-	-	-
Tặng khác	-	-	-	-	-	-
Chuyển sang BĐS đầu tư	-	-	-	-	-	-
Thanh lý, nhượng bán	(8,722)	(70,583)	-	(16,784)	(18,456)	(114,545)
Giảm khác	-	-	-	-	-	-
Số dư cuối kỳ (31/03/2017)	98,026	272,505	68,473	25,639	82,824	547,468
<b>Giá trị hao mòn lũy kế</b>						
Số dư đầu kỳ (31/12/2016)	37,541	233,202	53,341	24,740	60,872	409,696
Khấu hao trong kỳ	1,836	7,777	1,174	1,118	3,839	15,744
Tặng khác	-	-	-	-	-	-
Chuyển sang BĐS đầu tư	-	-	-	-	-	-
Thanh lý, nhượng bán	(8,722)	(70,581)	-	(16,784)	(18,457)	(114,544)
Giảm khác	-	-	-	-	-	-
Số dư cuối kỳ (31/03/2017)	30,655	170,398	54,515	9,074	46,254	310,896
<b>Giá trị còn lại của TSCĐ hữu hình</b>						
Tại ngày 31/12/2016	68,836	109,823	15,132	16,587	35,861	246,239
Tại ngày 31/03/2017	67,371	102,107	13,958	16,565	36,570	236,572

13. TÀI SẢN CỐ ĐỊNH VÔ HÌNH

Tăng giảm TSCĐ vô hình kỳ này

Đơn vị: Triệu VND

Tên	Quyền sử dụng đất có thời hạn	Bản quyền, bằng sáng chế	Nhãn hiệu hàng hóa	Phần mềm máy vi tính	TSCĐ vô hình khác	Tổng cộng
<b>Nguyên giá TSCĐ vô hình</b>						
Số dư đầu kỳ (31/12/2016)	3,006	-	-	298,578	11,748	313,332
Mua trong kỳ	-	-	-	8,075	-	8,075
Tạo ra từ nội bộ doanh nghiệp	-	-	-	-	-	-
Tặng do hợp nhất kinh doanh	-	-	-	-	-	-
Tặng khác	-	-	-	-	-	-
Thanh lý, nhượng bán	-	-	-	(72,595)	(4,610)	(77,205)
Giảm khác	(3,006)	-	-	-	-	(3,006)
Số dư cuối kỳ (31/03/2017)	-	-	-	234,058	7,138	241,196
<b>Giá trị hao mòn lũy kế</b>						
Số dư đầu kỳ (31/12/2016)	-	-	-	172,381	9,014	181,395
Khấu hao trong kỳ	-	-	-	6,902	280	7,182
Tặng khác	-	-	-	-	-	-
Thanh lý, nhượng bán	-	-	-	(72,596)	(4,610)	(77,206)
Giảm khác	-	-	-	-	-	-
Số dư cuối kỳ (31/03/2017)	-	-	-	106,687	4,684	111,371
<b>Giá trị còn lại của TSCĐ vô hình</b>						
Tại ngày 31/12/2016	3,006	-	-	126,197	2,734	131,937
Tại ngày 31/03/2017	-	-	-	127,371	2,454	129,825

**14. BẤT ĐỘNG SẢN ĐẦU TƯ**

Tình hình về bất động sản đầu tư kỳ này của tập đoàn TCTD

Đơn vị: Triệu VND

Khoản mục	Số đầu kỳ (31/12/2016)	Tăng trong kỳ	Giảm trong kỳ	Số cuối kỳ (31/03/2017)
<b>Nguyên giá</b>	<b>16,403</b>	-	-	<b>16,403</b>
Quyền sử dụng đất	16,403	-	-	16,403
Nhà	-	-	-	-
Nhà và quyền sử dụng đất	-	-	-	-
Bất động sản đầu tư khác	-	-	-	-
<b>Giá trị hao mòn lũy kế</b>	<b>-</b>	-	-	<b>-</b>
Quyền sử dụng đất	-	-	-	-
Nhà	-	-	-	-
Nhà và quyền sử dụng đất	-	-	-	-
Bất động sản đầu tư khác	-	-	-	-
<b>Giá trị còn lại</b>	<b>16,403</b>	-	-	<b>16,403</b>
Quyền sử dụng đất	16,403	-	-	16,403
Nhà	-	-	-	-
Nhà và quyền sử dụng đất	-	-	-	-
Bất động sản đầu tư khác	-	-	-	-



## 15. TÀI SẢN CÓ KHÁC

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
1. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	-	-
2. Các khoản phải thu (*)	1,769,147	1,888,335
3. Tài sản có khác	218,120	212,417
4. Dự phòng rủi ro cho các tài sản có khác	-	-
5. Tài sản thuế TNDN hoãn lại	88	88
<b>Tổng</b>	<b>1,987,355</b>	<b>2,100,840</b>

### 15.1. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
- Chi phí XD CB dở dang	-	-
+ Mua sắm tài sản cố định	-	-
+ Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	-	-
<b>Tổng</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

### 15.2. Các khoản phải thu

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Các khoản phải thu nội bộ	80,488	56,739
Các khoản phải thu bên ngoài	646,359	526,650
Các khoản lãi, phí phải thu	1,042,300	1,304,946
<b>Tổng</b>	<b>1,769,147</b>	<b>1,888,335</b>

## 16. LỢI THẾ THƯƠNG MẠI

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
<b>Tổng giá trị Lợi thế thương mại</b>	-	-
<b>Thời gian phân bổ</b>	-	-
Giá trị LTTM đã phân bổ lũy kế đầu kỳ	-	-
Giá trị LTTM chưa phân bổ đầu kỳ	-	-
<b>Lợi thế thương mại tăng trong kỳ</b>	-	-
- Lợi thế thương mại phát sinh trong kỳ	-	-
- Điều chỉnh do sự thay đổi giá trị của tài sản và công nợ có thể xác định được	-	-
<b>Lợi thế thương mại giảm trong kỳ</b>	-	-
- LTTM giảm do thanh lý, nhượng bán một phần hoặc	-	-
- Giá trị LTTM phân bổ trong kỳ	-	-
- Các điều chỉnh giảm khác của LTTM	-	-
<b>Tổng giá trị Lợi thế TM chưa phân bổ cuối kỳ</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

**17. CÁC KHOẢN NỢ CHÍNH PHỦ VÀ NHNN**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
<b>17.1. Vay ngân hàng Nhà nước</b>	663,553	-
Vay theo hồ sơ tín dụng	-	-
Vay chiết khấu, tái chiết khấu các giấy tờ có giá	663,553	-
<b>16.2. Tiền gửi của KBNN</b>	-	-
<b>16.3. Các khoản nợ khác</b>	-	-
<b>Tổng</b>	<u><u>663,553</u></u>	<u><u>-</u></u>

**18. TIỀN, VÀNG GỬI VÀ VAY CÁC TCTD KHÁC**

**18.1 Tiền gửi của các tổ chức tín dụng khác**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
a. Tiền gửi không kỳ hạn	8,007,703	8,005,523
- Bằng VND	8,007,677	8,005,497
- Bằng ngoại hối	26	26
b. Tiền gửi có kỳ hạn	11,551,613	9,408,081
- Bằng VND	7,561,000	6,460,000
- Bằng ngoại hối	3,990,613	2,948,081
<b>Tổng</b>	<u><u>19,559,316</u></u>	<u><u>17,413,604</u></u>

**18.2 Vay các tổ chức tín dụng khác**

- Bằng VND	4,295,053	7,558,115
- Bằng ngoại hối	5,816,062	8,290,272
<b>Tổng</b>	<u><u>10,111,115</u></u>	<u><u>15,848,387</u></u>

**Tổng tiền, vàng gửi và vay các tổ chức tín dụng khác**

<b>Tổng</b>	<u><u>29,670,430</u></u>	<u><u>33,261,991</u></u>
-------------	--------------------------	--------------------------

**19. TIỀN GỬI CỦA KHÁCH HÀNG**

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
- Thuyết minh theo loại tiền gửi:		
<b>Tiền gửi không kỳ hạn</b>	<b>10,826,775</b>	<b>11,021,818</b>
- Tiền gửi không kỳ hạn bằng VND	8,541,350	8,971,727
- Tiền gửi không kỳ hạn bằng vàng, ngoại tệ	2,285,425	1,966,285
<b>Tiền, vàng gửi có kỳ hạn</b>	<b>49,777,288</b>	<b>48,049,367</b>
- Tiền gửi có kỳ hạn bằng VND	46,740,105	44,965,344
- Tiền gửi có kỳ hạn bằng vàng và ngoại tệ	3,037,183	3,084,023
<b>Tiền gửi vốn chuyên dùng</b>	<b>117,251</b>	<b>107,621</b>
<b>Tiền gửi ký quỹ</b>	<b>88,891</b>	<b>82,036</b>
<b>Tổng</b>	<b>60,810,204</b>	<b>59,260,842</b>

**20. VỐN TÀI TRỢ, ỦY THÁC ĐẦU TƯ, CHO VAY TCTD CHỊU RỦI RO**

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Vốn nhận tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay bằng VND	51,255	57,475
Vốn nhận tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay bằng vàng, ngoại tệ	-	-
	<b>51,255</b>	<b>57,475</b>

Số dư vốn nhận ủy thác đầu tư, cho vay TCTD chịu rủi ro của Ngân hàng tại ngày 31/03/2017 là vốn vay của Ban quản lý dự án tín dụng quốc tế - SBV. Ngân hàng sẽ nhận vốn từ Ban quản lý dự án tín dụng quốc tế để tài trợ cho các hợp đồng ký với khách hàng (các khách hàng này phải đạt được tiêu chuẩn nhất định theo một hợp đồng khung, ngân hàng nhà nước chỉ đồng ý tài trợ vốn cho các doanh nghiệp đáp ứng đủ các tiêu chuẩn này). Tuy nhiên, Ngân hàng chỉ được tài trợ cho các doanh nghiệp này tối đa 75% giá trị vốn theo hợp đồng với Ban quản lý dự án tín dụng quốc tế SBV. Lãi suất áp dụng là lãi suất biến đổi tùy theo quy định cụ thể trên hợp đồng.

**21. PHÁT HÀNH GIẤY TỜ CÓ GIÁ THÔNG THƯỜNG**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Bằng VND	4,490,105	2,000,000
Bằng ngoại tệ, vàng	-	-
Phụ trội giấy tờ có giá bằng vàng và ngoại tệ	-	-
	<u>4,490,105</u>	<u>2,000,000</u>

**Giấy tờ có giá đã phát hành phân loại theo kỳ hạn như sau**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Dưới 12 tháng	-	-
Từ 12 tháng đến 5 năm	4,490,105	2,000,000
Trên 5 năm	-	-
	<u>4,490,105</u>	<u>2,000,000</u>

**22. CÁC KHOẢN NỢ KHÁC**

	<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
Các khoản phải trả nội bộ	215,040	240,491
Các khoản phải trả bên ngoài	434,885	328,765
Các khoản lãi, phí phải trả	742,776	622,694
Doanh thu chờ phân bổ	10,925	1,925
<b>Tổng</b>	<u>1,403,626</u>	<u>1,193,875</u>

**23. THUẾ THU NHẬP HOẢN LẠI**

	<u>31/03/2017</u> Triệu VNĐ	<u>31/12/2016</u> Triệu VNĐ
<b>23.1. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại:</b>	<b>88</b>	<b>88</b>
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản chênh lệch tạm thời được khấu trừ	-	-
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản lỗ tính thuế chưa sử dụng	-	-
- Tài sản thuế thu nhập hoãn lại liên quan đến khoản ưu đãi tính thuế chưa sử dụng	-	-
- Khoản hoàn nhập tài sản thuế thu nhập hoãn lại đã được ghi nhận từ các kỳ trước	-	-
Tài sản thuế thu nhập hoãn lại	88	88
<b>23.2. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả:</b>	<b>88</b>	<b>88</b>
- Thuế thu nhập hoãn lại phải trả phát sinh từ các khoản chênh lệch tạm thời chịu thuế	-	-
- Khoản hoàn nhập thuế thu nhập hoãn lại phải trả đã được ghi nhận từ các kỳ trước	-	-

24. VỐN VÀ QUỸ CỦA TỔ CHỨC TÍN DỤNG

Đơn vị: Triệu VND

	Vốn góp/ Vốn điều lệ	Thặng dư vốn cổ phần	Cổ phiếu quỹ	Chênh lệch tỷ giá hối đoái	Quỹ đầu tư phát triển	Quỹ dự phòng tài chính	Quỹ dự trữ bổ sung vốn điều lệ	Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối/ Lỗ lũy kế	Tổng cộng
A	1	2	3	5	6	7	8	10	13
Số dư đầu kỳ (31/12/2016)	5,644,425	1,158,533	(19)	-	7,319	389,074	860,331	683,112	8,742,774
Tăng trong kỳ	-	-	-	-	-	-	-	125,709	125,709
- Tăng vốn trong kỳ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Lợi nhuận tăng trong kỳ	-	-	-	-	-	-	-	125,709	125,709
- Trích lập các quỹ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Bán cổ phiếu quỹ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Các khoản tăng khác	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Giảm trong kỳ	-	-	-	-	-	-	-	(225)	(225)
- Sử dụng trong kỳ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Trích bổ sung các quỹ cho kỳ trước	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Trích lập các quỹ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Mua cổ phiếu quỹ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Chia cổ tức	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Các khoản giảm khác	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Số dư cuối kỳ (31/03/2017)	5,644,425	1,158,533	(19)	-	7,319	389,074	860,331	808,597	8,868,260

Theo Nghị định 57/2012/NĐ-CP có hiệu lực từ ngày 20 tháng 07 năm 2012, các ngân hàng thương mại cổ phần phải trích lập quỹ theo tỷ lệ phần trăm của lợi nhuận sau thuế như sau:

	Tỷ lệ phần trăm của lợi nhuận sau thuế	Mức tối đa
Quỹ bổ sung vốn điều lệ	5% lợi nhuận sau thuế	100% mức vốn điều lệ
Quỹ dự phòng tài chính	10% lợi nhuận sau thuế	25% mức vốn điều lệ

Việc trích lập các quỹ còn lại do tổ chức tín dụng tự quyết định.

Ngân hàng đã thực hiện trích lập các quỹ dự trữ cho năm 2015 dựa trên kết quả hoạt động kinh doanh năm 2015 sau khi có nghị quyết của Đại hội đồng cổ đông phê duyệt.

**24.2 Thu nhập trên một cổ phiếu**

	31/03/2017	31/03/2016
Lợi nhuận để tính lãi cơ bản trên cổ phiếu (Triệu VND)	125,709	110,902
Số cổ phiếu đầu kỳ (cổ phiếu)	564,440,589	484,498,804
Số cổ phiếu phát hành thêm (cổ phiếu)	-	-
Số cổ phiếu phổ thông lưu hành bình quân trong kỳ (cổ phiếu)	564,440,589	484,498,804
Lãi cơ bản trên cổ phiếu (VND/cổ phiếu)	223	229

**24.4 Chi tiết vốn đầu tư của TCTD:**

	Kỳ này (31/03/2017)			Kỳ trước (31/12/2016)		
	Tổng số	Vốn CP thường	Vốn CP ưu đãi	Tổng số	Vốn CP thường	Vốn CP ưu đãi
Vốn đầu tư của Nhà nước	-	-	-	-	-	-
Vốn góp (cổ đông, thành viên...)	5,644,425	5,644,425	-	5,644,425	5,644,425	-
Thặng dư vốn cổ phần	1,158,533	1,158,533	-	1,158,533	1,158,533	-
Cổ phiếu quỹ	(19)	(19)	-	(19)	(19)	-
<b>Tổng</b>	<b>6,802,939</b>	<b>6,802,939</b>	<b>-</b>	<b>6,802,939</b>	<b>6,802,939</b>	<b>-</b>

**24.5 Cổ tức:**

- Cổ tức đã công bố sau ngày kết thúc niên độ kế toán:
  - + Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu thường: 9%
  - + Cổ tức đã công bố trên cổ phiếu ưu đãi:
  - + Cổ tức của cổ phiếu ưu đãi lũy kế chưa được ghi nhận:

**24.6 Cổ phiếu:**

	31/03/2017	31/03/2016
- Số lượng cổ phiếu đăng ký phát hành	-	-
- Số lượng cổ phiếu đã bán ra công chúng	-	-
+ Cổ phiếu phổ thông	-	-
+ Cổ phiếu ưu đãi	-	-
- Số lượng cổ phiếu được mua lại	-	-
+ Cổ phiếu phổ thông	-	-
+ Cổ phiếu ưu đãi	-	-
- Số lượng cổ phiếu đang lưu hành	564,440,589	484,498,804
+ Cổ phiếu phổ thông	564,440,589	484,498,804
+ Cổ phiếu ưu đãi	-	-
* Mệnh giá cổ phiếu đang lưu hành:	10,000	10,000

**25. THU LÃI VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG TỰ LÃI**

	Từ ngày 01.01.2017 đến <u>31.03.2017</u>	Từ ngày 01.01.2016 đến <u>31.03.2016</u>
Thu nhập lãi tiền gửi	363,665	22,792
Thu nhập lãi cho vay	1,114,438	859,819
Thu lãi từ kinh doanh, đầu tư chứng khoán Nợ	403,201	381,536
- Thu lãi từ chứng khoán kinh doanh	-	-
- Thu lãi từ chứng khoán đầu tư	403,201	381,536
Thu phí từ nghiệp vụ bảo lãnh	10,361	7,083
Thu nhập lãi cho thuê tài chính	-	-
Thu nhập lãi từ nghiệp vụ mua bán nợ	-	-
Thu khác từ hoạt động tín dụng	5,997	6,302
	<u><u>1,897,662</u></u>	<u><u>1,277,533</u></u>

**26. CHI PHÍ LÃI VÀ CÁC KHOẢN CHI PHÍ TƯƠNG TỰ**

	Từ ngày 01.01.2017 đến <u>31.03.2017</u>	Từ ngày 01.01.2016 đến <u>31.03.2016</u>
Trả lãi tiền gửi	1,066,893	570,422
Trả lãi tiền vay	102,610	105,851
Trả lãi phát hành giấy tờ có giá	34,914	-
Trả lãi tiền thuê tài chính	-	-
Chi phí hoạt động tín dụng khác	506	6,150
	<u><u>1,204,924</u></u>	<u><u>682,423</u></u>



**27. LÃI LỖ THUẦN TỪ HOẠT ĐỘNG DỊCH VỤ**

	Từ ngày 01.01.2017 đến 31.03.2017	Từ ngày 01.01.2016 đến 31.03.2016
Thu từ dịch vụ thanh toán	45,326	37,469
Thu từ dịch vụ ngân quỹ	990	962
Thu từ nghiệp vụ uỷ thác và đại lý	116	4
Thu từ dịch vụ tư vấn	1,407	10
Thu từ kinh doanh và dịch vụ bảo hiểm	-	-
Thu từ dịch vụ bảo quản tài sản, cho thuê tủ két	2,688	3,201
Thu khác	44,987	35,057
<b>Thu nhập từ hoạt động dịch vụ</b>	<b>95,515</b>	<b>76,704</b>
Chi về dịch vụ thanh toán	21,430	17,999
Chi về ngân quỹ	1,687	2,084
Chi về nghiệp vụ uỷ thác và đại lý	-	-
Chi về dịch vụ tư vấn	2	0
Chi về hoa hồng, môi giới	6,650	5,904
Chi khác	3,579	2,576
Cước phí bưu điện về mạng viễn thông	4,467	3,988
<b>Chi phí từ hoạt động dịch vụ</b>	<b>37,814</b>	<b>32,552</b>
<b>Lãi/Lỗ thuần từ hoạt động dịch vụ</b>	<b>57,701</b>	<b>44,152</b>

**28. LÃI/ LỖ THUẦN TỪ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH NGOẠI HỐI**

	Từ ngày 01.01.2017 đến 31.03.2017	Từ ngày 01.01.2016 đến 31.03.2016
Thu nhập từ hoạt động kinh doanh ngoại hối	113,421	831,040
- Thu từ kinh doanh ngoại tệ giao ngay	89,087	789,279
- Thu từ kinh doanh vàng	-	-
- Thu từ các công cụ tài chính phái sinh tiền tệ	24,334	41,761
Chi phí hoạt động kinh doanh ngoại hối	134,637	805,095
- Chi về kinh doanh ngoại tệ giao ngay	92,125	748,961
- Chi về kinh doanh vàng	-	-
- Chi về các công cụ tài chính phái sinh tiền tệ	42,512	56,134
<b>Lãi/Lỗ thuần từ hoạt động kinh doanh ngoại hối</b>	<b>(21,216)</b>	<b>25,946</b>

**29.LÃI/LỖ THUẬN TỬ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH (MUA BÁN) CHỨNG KHOÁN ĐẦU TƯ**

	Từ ngày 01.01.2017 đến 31.03.2017	Từ ngày 01.01.2016 đến 31.03.2016
Thu nhập từ mua bán chứng khoán đầu tư	77,041	33,653
Chi phí về mua bán chứng khoán đầu tư	-	62
Dự phòng rủi ro chứng khoán đầu tư	(5,924)	(34,957)
<b>Lãi/Lỗ thuận từ hoạt động mua bán chứng khoán đầu tư</b>	<b>82,965</b>	<b>68,548</b>

**30.THU NHẬP TỪ GÓP VỐN, MUA CỔ PHẦN**

	Từ ngày 01.01.2017 đến 31.03.2017	Từ ngày 01.01.2016 đến 31.03.2016
Cổ tức nhận được trong kỳ từ góp vốn, mua cổ phần	-	-
- Từ chứng khoán Vốn kinh doanh (hạch toán trên TK 14)	-	-
- Từ chứng khoán Vốn đầu tư (hạch toán trên TK 15)	-	-
- Từ góp vốn, đầu tư dài hạn (hạch toán trên TK 34)	-	-
Phân chia lãi/lỗ theo phương pháp vốn CSH của các khoản đầu tư vào các công ty liên doanh, liên kết (đối với BCTC hợp nhất)	-	-
Các khoản thu nhập khác	-	-
<b>Cộng</b>	<b>-</b>	<b>-</b>

**31.LÃI/LỖ THUẬN TỬ CÁC HOẠT ĐỘNG KINH DOANH KHÁC**

	Từ ngày 01.01.2017 đến 31.03.2017	Từ ngày 01.01.2016 đến 31.03.2016
Thu nhập từ hoạt động khác	84,224	59,258
Chi phí hoạt động khác	54,459	6,737
<b>Cộng</b>	<b>29,765</b>	<b>52,521</b>

**32. CHI PHÍ HOẠT ĐỘNG**

	Từ ngày 01.01.2017 đến 31.03.2017	Từ ngày 01.01.2016 đến 31.03.2016
<b>1. Chi nộp thuế và các khoản phí, lệ phí</b>	<b>4,510</b>	<b>3,277</b>
<b>2. Chi phí cho nhân viên</b>	<b>311,879</b>	<b>254,719</b>
Trong đó:		
- Chi lương và phụ cấp	271,187	221,062
- Các khoản chi đóng góp theo lương	28,017	23,362
- Chi trợ cấp	2,249	2,073
- Chi khác cho nhân viên	10,426	8,221
<b>3. Chi về tài sản</b>	<b>123,757</b>	<b>124,323</b>
Trong đó: Khấu hao Tài sản cố định	22,999	21,558
<b>4. Chi cho hoạt động quản lý công vụ</b>	<b>88,024</b>	<b>94,445</b>
Trong đó:		
- Công tác phí	6,819	6,110
- Chi về các hoạt động đoàn thể của tổ chức tín dụng	-	-
<b>5. Chi nộp phí bảo hiểm, bảo toàn tiền gửi của khách hàng</b>	<b>10,939</b>	<b>9,133</b>
<b>6. Chi phí dự phòng (không tính chi phí dự phòng rủi ro tín dụng, chi phí dự phòng rủi ro chứng khoán)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>7. Chi phí hoạt động khác</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Tổng</b>	<b>539,110</b>	<b>485,896</b>

**33. CHI PHÍ THUẾ THU NHẬP**

	Từ ngày 01.01.2017 đến 31.03.2017	Từ ngày 01.01.2016 đến 31.03.2016
<b>33.1 Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành</b>		
<b>Lợi nhuận trước thuế thu nhập doanh nghiệp</b>	<b>157,136</b>	<b>141,474</b>
<b>Các khoản mục điều chỉnh:</b>		
Trừ: Thu nhập được miễn thuế TNDN	-	-
- Thu từ góp vốn liên doanh mua cổ phần	-	-
- Thu lãi công trái giáo dục	-	-
Cộng: Chi phí không được khấu trừ khi xác định lợi nhuận tính thuế	-	-
<b>Thu nhập chịu thuế</b>	<b>157,136</b>	<b>141,474</b>
<b>Chi phí thuế TNDN tính trên thu nhập chịu thuế</b>	<b>31,427</b>	<b>30,146</b>

Ngân hàng có nghĩa vụ nộp thuế thu nhập doanh nghiệp theo thuế suất là 20% trên tổng lợi nhuận chịu thuế (năm 2016: 20%).

### 34. TIỀN VÀ CÁC KHOẢN TƯƠNG ĐƯƠNG TIỀN

Tiền và các khoản tương đương tiền thuận thể hiện trên báo cáo lưu chuyển tiền tệ hợp nhất bao gồm các khoản trên bảng cân đối kế toán hợp nhất sau đây:

	31/03/2017	31/3/2016
Tiền mặt và các khoản tương đương tiền tại quỹ	993,280	1,211,919
Tiền gửi tại NHNN	2,024,993	1,126,473
Tiền, vàng gửi tại các TCTD khác (gồm không kỳ hạn và có kỳ hạn không quá 3 tháng)	9,509,212	6,991,671
Chứng khoán có thời hạn thu hồi hoặc đáo hạn không quá 3 tháng kể từ ngày mua	-	-
<b>Cộng</b>	<b>12,527,485</b>	<b>9,330,063</b>

### 35. TÌNH HÌNH THU NHẬP CỦA CÁN BỘ CÔNG NHÂN VIÊN

	31/03/2017	31/3/2016
I. Tổng số cán bộ, CNV bình quân trong kỳ (người)	4,388	3,851
II. Thu nhập của cán bộ (Triệu VNĐ)		
1. Tổng quỹ lương	211,124	179,224
2. Thu nhập khác	60,063	41,838
3. Tổng thu nhập (1+2)	271,187	221,062
4. Tiền lương bình quân	16.04	15.51
5. Thu nhập bình quân	20.60	19.13

### 36. TÌNH HÌNH THỰC HIỆN NGHĨA VỤ VỚI NGÂN SÁCH NHÀ NƯỚC

Đơn vị: Triệu VND

Chỉ tiêu	Số dư đầu kỳ	Phát sinh trong kỳ		Số dư cuối kỳ
		Số phải nộp	Số đã nộp	
1. Thuế GTGT	1,281	6,642	6,039	1,884
2. Thuế tiêu thụ đặc biệt	-	-	-	-
3. Thuế thu nhập doanh nghiệp	55,646	66,274	90,694	31,226
4. Thuế xuất, nhập khẩu	-	-	-	-
5. Thuế sử dụng vốn NSNN	-	-	-	-
6. Thuế tài nguyên	-	-	-	-
7. Các loại thuế khác	6,037	33,970	22,266	17,741
8. Thuế nhà đất	-	-	-	-
9. Tiền thuê đất	-	-	-	-
10. Các khoản phí, lệ phí và các khoản phải nộp khác	278	61,994	62,260	12
<b>Tổng cộng</b>	<b>63,242</b>	<b>168,880</b>	<b>181,259</b>	<b>50,863</b>

**37. LOẠI HÌNH VÀ GIÁ TRỊ TÀI SẢN THẾ CHẤP CỦA KHÁCH HÀNG**

**37.1. Tài sản, GTCG nhận thế chấp, cầm cố và chiết khấu, tái chiết khấu**

a) Tài sản, GTCG nhận thế chấp, cầm cố và chiết khấu của khách hàng:

Đơn vị: Triệu VNĐ

Loại hình	Giá trị TSBD tại thời điểm 31/03/2017	Giá trị TSBD tại thời điểm 31/12/2016
Bảo lãnh	9,351,133	8,656,170
Bất động sản	81,969,714	77,352,608
Hàng hóa	14,249,860	14,346,619
Máy móc thiết bị	8,821,170	8,508,789
Phương tiện vận tải	21,704,887	19,005,679
Quyền khai thác tài sản	16,638,226	15,811,058
Tài sản bảo đảm khác	2,189,393	2,189,391
Vàng, ngoại tệ, giấy tờ có giá	16,116,146	14,594,586
Tín chấp	-	-
<b>TỔNG</b>	<b>171,040,527</b>	<b>160,464,900</b>

b) Tài sản, GTCG nhận thế chấp, cầm cố và chiết khấu của TCTD khác

Đơn vị: Triệu VNĐ

Loại hình	Giá trị TSBD tại thời điểm 31/03/2017	Giá trị TSBD tại thời điểm 31/12/2016
Bảo lãnh	100,000	100,000
Bất động sản	208,378	208,378
Hàng hóa	-	-
Máy móc thiết bị	-	-
Phương tiện vận tải	-	-
Quyền khai thác tài sản	-	-
Tài sản bảo đảm khác	-	-
Vàng, ngoại tệ, giấy tờ có giá	1,265,000	995,000
Tín chấp	-	-
<b>TỔNG</b>	<b>1,573,378</b>	<b>1,303,378</b>

**37.2. Tài sản, GTCG đưa đi thế chấp, cầm cố và chiết khấu, tái chiết khấu**

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VNĐ	Triệu VNĐ
- Chứng khoán kinh doanh	-	-
- Chứng khoán đầu tư	5,782,000	7,254,000
- Tài sản cố định	-	-
- Tài sản khác	-	-
<b>Tổng</b>	<b>5,782,000</b>	<b>7,254,000</b>

### 38. NGHĨA VỤ NỢ TIỀM ẨN VÀ CÁC CAM KẾT ĐƯA RA

	31/03/2017	31/12/2016
	Triệu VND	Triệu VND
- Bảo lãnh vay vốn	385	25
- Cam kết giao dịch hối đoái	26,942,260	22,316,209
+ Cam kết mua ngoại tệ	3,413,878	3,111,344
+ Cam kết bán ngoại tệ	1,666,022	2,366,038
+ Cam kết giao dịch hoán đổi	21,862,360	16,838,827
+ Cam kết giao dịch tương lai	-	-
- Cam kết cho vay không hủy ngang	-	-
- Cam kết trong nghiệp vụ L/C	1,762,499	1,754,591
- Bảo lãnh khác	4,347,727	3,526,370
- Các cam kết khác	4,895,419	4,202,440

### 39. RỦI RO THỊ TRƯỜNG

#### 39.1 RỦI RO LÃI SUẤT

Các hoạt động của VIB chịu rủi ro về biến động lãi suất khi các tài sản thu lãi và nợ phải trả chịu lãi đáo hạn tại những thời điểm khác nhau hoặc với những giá trị khác nhau. Một số tài sản không có kỳ hạn cụ thể hoặc rất nhạy cảm với lãi suất và không tương ứng với từng khoản nợ phải trả cụ thể.

#### Quản lý rủi ro lãi suất

Việc đánh giá rủi ro lãi suất được đo lường dựa trên mô hình tái định giá (Repricing Model) để phân tích và xem xét thông qua 2 cách thức chính:

- Phân tích thay đổi về thu nhập lãi ròng: dựa trên phương pháp tính lãi cộng dồn do thay đổi về lãi suất theo các kịch bản khác nhau. Cách thức phân tích thay đổi về thu nhập lãi ròng được xem xét tác động trong ngắn hạn.
- Phân tích ảnh hưởng giá trị vốn kinh tế (EVE): giá trị này thể hiện tác động của các biến động về lãi suất lên giá trị kinh tế của tài sản có, tài sản nợ trong nội bảng và các tài sản trên khoản mục ngoại bảng. Cách thức phân tích ảnh hưởng giá trị vốn kinh tế được xem xét tác động trong dài hạn tới VIB đối với những biến động của lãi suất.

Bảng dưới đây trình bày các tài sản và công nợ của VIB được phân loại theo kỳ hạn tính từ ngày kết thúc kỳ kế toán đến ngày xác định lại lãi suất gần nhất hoặc theo ngày đáo hạn của hợp đồng.

Đơn vị: Triệu VND

TT	Chi tiêu	Quá hạn	Không chịu lãi	Trong vòng 1	Từ 1-3 tháng	Từ 3-6 tháng	Từ 6-12 tháng	Từ 1-5 năm	Trên 5 năm	Tổng
<b>I/</b>	<b>Tài sản</b>									
1	Tiền mặt và kim loại quý	-	993,280	-	-	-	-	-	-	993,280
2	Tiền gửi tại NHNN Việt Nam	-	-	2,024,993	-	-	-	-	-	2,024,993
3	Tiền gửi tại các TCTD khác và cho vay các TCTD khác (*)	-	-	10,064,485	349,255	17,840	50,000	-	-	10,481,580
4	Chứng khoán kinh doanh (*)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5	Các công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác	-	-	-	-	-	-	-	-	-
6	Cho vay khách hàng (*)	1,590,298	-	22,544,669	25,912,757	7,412,274	4,110,758	1,964,351	72,839	63,607,946
7	Chứng khoán đầu tư (*)	250,000	2,622,495	1,078,334	3,743,735	1,114,317	2,958,263	13,890,068	2,565,776	28,222,989
8	Góp vốn, đầu tư dài hạn	-	185,262	-	-	-	-	-	-	185,262
9	Tài sản cố định và bất động sản đầu tư	-	382,800	-	-	-	-	-	-	382,800
10	X- Các tài sản có khác (*)	-	1,987,355	-	-	-	-	-	-	1,987,355
	<b>Tổng tài sản</b>	1,840,298	6,171,193	35,712,481	30,005,747	8,544,431	7,119,022	15,854,420	2,638,615	107,886,206
<b>II/</b>	<b>Nợ phải trả</b>									
1	Tiền gửi và vay từ các TCTD khác	-	-	24,920,243	4,073,297	1,340,443	-	-	-	30,333,983
2	Tiền gửi của khách hàng	-	88,891	32,099,388	12,100,135	7,070,064	3,207,120	6,243,857	750	60,810,204
3	Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính	-	-	24,089	-	-	-	-	-	24,089
4	Vốn tài trợ, ủy thác đầu tư, cho vay TCTD chịu rủi ro	-	-	36,533	14,722	-	-	-	-	51,255
5	Chứng chỉ tiền gửi và trái phiếu	-	-	-	-	-	-	4,490,105	-	4,490,105
6	Nợ khác	-	1,403,626	-	-	-	-	-	-	1,403,626
	<b>Tổng nợ phải trả</b>	-	1,492,517	57,080,253	16,188,154	8,410,507	3,207,120	10,733,961	750	97,113,262
	<b>Mức chênh lệch nhạy cảm với lãi suất - nội bảng</b>	1,840,298	4,678,676	(21,367,773)	13,817,592	133,923	3,911,902	5,120,458	2,637,865	10,772,944
	<b>Mức chênh lệch nhạy cảm với lãi suất - ngoại bảng</b>	-	-	2,710,452	317,355	20,300	-	-	-	3,048,107
	<b>Tổng mức chênh lệch nhạy cảm với lãi suất</b>	1,840,298	4,678,676	(18,657,320)	14,134,948	154,223	3,911,902	5,120,458	2,637,865	13,821,051

(\*) Các khoản mục trên không bao gồm dự phòng

### **39.2 RỦI RO TIỀN TỆ**

Rủi ro tiền tệ là rủi ro mà giá trị của các công cụ tài chính bị biến động xuất phát từ biến động tỷ giá. VIB được thành lập và hoạt động tại Việt Nam với đồng tiền báo cáo là Đồng Việt Nam. Đồng tiền giao dịch chính của VIB cũng là Đồng Việt Nam. Các khoản cho vay khách hàng của VIB chủ yếu bằng Đồng Việt Nam và Đô la Mỹ. Một số tài sản khác của VIB bằng ngoại tệ khác ngoài Đồng Việt Nam và Đô la Mỹ.

#### **Quản lý rủi ro tiền tệ**

VIB đã thiết lập hạn mức trạng thái cho từng loại tiền tệ dựa trên hệ thống đánh giá rủi ro nội bộ của VIB và các quy định của NHNNVN. Trạng thái đồng tiền được quản lý hàng ngày và chiến lược phòng ngừa rủi ro được VIB sử dụng để đảm bảo trạng thái đồng tiền được duy trì trong hạn mức đã thiết lập.



Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quốc tế Việt Nam  
Tầng 1, 6 và 7 Toà nhà CornerStone, 16 Phan Chu Trinh, Hà Nội, Việt Nam  
Thuyết minh báo cáo tài chính hợp nhất Quý 1 năm 2017  
(Tiếp theo)

Mẫu B05/TCTD-HN

Đơn vị: Triệu VND

Chỉ tiêu	EUR được quy đổi	USD được quy đổi	Các ngoại hối khác được quy đổi	Tổng
<b>Tài sản</b>				
I- Tiền mặt vàng bạc, đá quý	87,801	197,868	13,110	298,779
II- Tiền gửi tại NHNN	-	616,537	-	616,537
III- Tiền gửi tại và cho vay tại các TCTD (*)	72,686	244,182	210,517	527,386
IV- Chứng khoán kinh doanh (*)	-	-	-	-
V- Công cụ tài chính phái sinh và các tài sản tài chính khác (*)	-	-	-	-
VI- Cho vay khách hàng (*)	271,110	9,870,986	-	10,142,096
VII- Chứng khoán đầu tư (*)	-	-	-	-
VIII- Góp vốn, đầu tư dài hạn (*)	-	592	-	592
IX- Tài sản cố định và bất động sản đầu tư	-	-	-	-
X- Các tài sản có khác (*)	604	183,603	33	184,239
<b>Tổng tài sản</b>	<b>432,201</b>	<b>11,113,768</b>	<b>223,660</b>	<b>11,769,629</b>
<b>Nợ phải trả và vốn chủ sở hữu</b>				
I- Tiền gửi và vay từ NHNN các TCTD khác	48,581	9,758,119	-	9,806,700
II- Tiền gửi của khách hàng	504,640	4,634,452	208,046	5,347,138
III- Các công cụ tài chính phái sinh và các khoản nợ tài chính khác	(97,162)	(1,216,480)	-	(1,313,642)
IV- Vốn tài trợ, ủy thác đầu tư	-	-	-	-
V- Phát hành giấy tờ có giá	-	-	-	-
VI- Các khoản nợ khác	884	37,454	3,482	41,820
VII- Vốn và các quỹ	196	32,573	(526)	32,243
<b>Tổng nợ phải trả và vốn chủ sở hữu</b>	<b>457,138</b>	<b>13,246,119</b>	<b>211,003</b>	<b>13,914,259</b>
Trạng thái tiền tệ nội bảng- rỗng	(24,936)	(2,132,351)	12,657	(2,144,631)
Trạng thái tiền tệ ngoại bảng	2,076	1,757,623	(11,843)	1,747,856
Trạng thái tiền tệ nội ngoại bảng	(22,861)	(374,728)	813	(396,775)

(\*) Các khoản mục trên không bao gồm dự phòng

### 39.3 RỦI RO THANH KHOẢN

Rủi ro thanh khoản phát sinh trong quá trình VIB huy động vốn nói chung và trong quá trình quản lý các trạng thái tiền tệ của VIB. Rủi ro thanh khoản bao gồm rủi ro do việc không có khả năng huy động được tài sản theo các thời điểm đáo hạn và lãi suất phù hợp cũng như rủi ro do việc không có khả năng thanh lý được một tài sản với một giá cả hợp lý và trong một khoảng thời gian phù hợp.

#### Quản lý rủi ro thanh khoản

VIB luôn duy trì một danh mục và khối lượng cụ thể của các tài sản có tính thanh khoản cao, có thể bao gồm nhưng không hạn chế: tiền mặt, vàng, tiền gửi liên ngân hàng, trái phiếu Chính phủ và các tài sản khác có tính thanh khoản cao khác để đảm bảo luôn đáp ứng đầy đủ các nghĩa vụ thanh toán đến hạn trong điều kiện bình thường cũng như trong hoàn cảnh căng thẳng mà không phát sinh các tổn thất không chấp nhận được hoặc gây ra tác động tiêu cực đến hình ảnh của VIB. Trong từng thời kỳ, dựa trên cấu trúc về Tài sản Nợ - Tài sản Có của VIB mà VIB sẽ xây dựng các hạn mức chênh lệch thanh khoản cụ thể và tuân thủ nghiêm túc.

VIB hiểu rõ mối quan hệ qua lại của các rủi ro tín dụng, thị trường tác động đến khả năng thanh khoản của VIB. VIB nhận thức rõ ràng rủi ro thanh khoản đến từ hai phía của bảng cân đối tài sản VIB. Vì vậy, cách tiếp cận quản lý rủi ro thanh khoản của VIB luôn chú trọng việc đa dạng hóa hoạt động đầu tư, tín dụng và tăng cường khả năng tiếp cận thị trường vốn bằng nhiều công cụ và sản phẩm huy động vốn khác nhau.

Bảng dưới đây trình bày phân tích tài sản và nợ phải trả của VIB theo các nhóm kỳ đáo hạn tương ứng tính theo thời hạn còn lại từ ngày kết thúc kỳ kế toán đến ngày phải thanh toán.

Đơn vị: Triệu VND

TT	Chỉ tiêu	Quá hạn		Trong hạn				Tổng số
		Trên 3 tháng	Đến 3 tháng	Đến 1 tháng	Từ 1-3 tháng	Từ 3-12 tháng	Từ 1-5 năm	
	<b>Tài sản</b>							
1	Tiền mặt, vàng bạc, đá quý	-	-	993,280	-	-	-	993,280
2	Tiền gửi tại NHNN	-	-	2,024,993	-	-	-	2,024,993
3	Tiền gửi tại các TCTD và cho vay các TCTD (*)	-	-	9,950,685	463,055	67,840	-	10,481,580
4	Chứng khoán kinh doanh (*)	-	-	-	-	-	-	-
5	các tài sản tài chính khác	-	-	-	-	-	-	-
6	Cho vay khách hàng (*)	1,533,095	57,203	3,723,548	8,120,861	15,352,374	24,767,744	63,607,946
7	Chứng khoán đầu tư (*)	250,000	-	300,000	-	769,189	24,338,024	28,222,989
9	Góp vốn đầu tư dài hạn (*)	-	-	-	-	-	-	185,262
8	Tài sản cố định và bất động sản đầu tư	-	-	-	-	-	-	382,800
10	Tài sản Có khác (*)	-	-	1,042,300	42,412	902,644	-	1,987,355
	<b>Tổng tài sản</b>	1,783,095	57,203	18,034,806	8,626,327	17,092,047	49,105,768	107,886,206
	<b>Nợ phải trả</b>							
1	Tiền gửi của các TCTD và tiền vay từ các TCTD khác	-	-	24,694,081	4,114,008	1,377,049	148,804	30,333,983
2	Tiền gửi của khách hàng	-	-	32,158,654	12,092,294	9,879,295	6,679,211	60,810,204
3	Các công cụ TC phải sinh và các khoản nợ TC khác	-	-	24,089	-	-	-	24,089
4	Vốn ủy thác đầu tư	-	-	982	3,957	13,877	32,439	51,255
5	Phát hành giấy tờ có giá	-	-	-	-	-	4,490,105	4,490,105
6	Nợ khác	-	-	742,776	8,644	652,206	-	1,403,626
	<b>Tổng nợ phải trả và vốn chủ sở hữu</b>	-	-	57,620,582	16,218,903	11,922,427	11,350,558	97,113,262
	<b>Mức chênh lệch thanh khoản ròng</b>	1,783,095	57,203	(39,585,776)	(7,592,576)	5,169,619	37,755,210	10,772,944

(\*) Các khoản mục này không tính đến dự phòng rủi ro

#### 40. CÁC SỰ KIỆN SAU NGÀY LẬP BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN HỢP NHẤT NĂM

Không có sự kiện quan trọng nào xảy ra kể từ ngày lập bảng cân đối kế toán hợp nhất yêu cầu phải có các điều chỉnh hoặc thuyết minh trong báo cáo tài chính hợp nhất.

#### 41. TỶ GIÁ MỘT SỐ LOẠI NGOẠI TỆ VÀO THỜI ĐIỂM KẾT THÚC KỲ KẾ TOÁN

		<u>31/03/2017</u>	<u>31/12/2016</u>
		VNĐ	VNĐ
USD12	USD	22,760.00	22,730.00
EUR12	EUR	24,290.50	23,800.00
GBP12	GBP	28,305.50	27,970.00
CHF12	CHF	22,895.00	22,439.50
JPY12	JPY	203.29	195.00
SGD12	SGD	16,283.50	15,790.00
CAD12	CAD	17,131.00	17,100.00
AUD12	AUD	17,372.50	16,500.00

Người lập

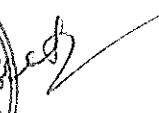
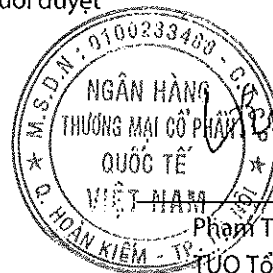


Nguyễn Thị Lan Anh

Người duyệt



Trần Thị Thanh Trà  
Giám đốc  
Phòng Kế toán tổng hợp



Phạm Thị Minh Huệ  
TƯQ Tổng Giám đốc  
Phó Giám đốc Tài chính